

Como buen asturiano, amarás a Asturias sobre todas las cosas. Amar a Asturias no excluye, antes fortalece, el amor a España.

REGION

Diario de información gráfica y literaria, desligado de todo compromiso con personas, entidades y agrupaciones políticas.

Año II.-Número 366.

Oviedo, domingo 21 de setiembre de 1924

10 Céntimos.

EL PROXIMO FUTURO

Debe manifestarse la opinión

Una de las notas más salientes de la política—también de las más serenas—fué la dada por el señor Goicoechea en recientes declaraciones. Dieorñ éstas lugar a una contestación del presidente y a una réplica del ex ministro conservador.

Como no es posible el comentario de lo que al presente se refiere, en lo dicho por una y otro ilustres interlocutores, entresaquemos unas significativas palabras del señor Goicoechea que vienen a coincidir con lo que sectores muy respetables del país piensan en estos momentos, sobre el porvenir. Habla de los esfuerzos que realiza el Gobierno para encontrar un sustituto, y dice: "El Gobierno debiera buscar una sustitución, y lo mejor hubiera sido procurar que esa sustitución hubiera surgido espontáneamente."

No hace muchos días aludíamos a esta necesidad cuando pedíamos que el futuro Gobierno fuese encarnación de los anhelos del país y no fruto de una opinión contrahecha y elaborada trabajosamente. El triunfo rotundo del Directorio se debió, no a que fuese la única forma posible de Gobierno, ni siquiera la única solución posible al desbarajuste nacional, sino a que en setiembre de 1923 fué la fórmula que mejor armonizaba con los deseos de la opinión.

Esto es lo que no debe olvidarse para que toda actuación futura no termine en un descalabro político. Antes de sustituir la fórmula actual, que puede ir resultando inadecuada para las necesidades que de la misma regeneración política efectuada se derivan, conviene que el país manifieste su pensamiento, que se le dé ocasión de manifestarlo, y que jueguen un poco las ideas. El señor Goicoechea pide esto porque sin esta manifestación previa todo Gobierno que se presente al país puede tener el carácter de un advenedizo.

No obra el Directorio, de momento, de otra manera, en su peculiar esfera. Trata, por su parte, de agitar la opinión y de interesarla en los problemas nacionales por medio de la propaganda de la Unión Patriótica. Es ésta una labor preparatoria muy laudable. No debe ser la única labor que se realice. El Gobierno y la opinión no son una misma cosa, y ningún poder puede hoy repetir la histórica frase "El Estado soy yo". El Directorio ha respondido a los ideales nacionales, y ha tomado toda su vitalidad de esta coincidencia. Cuando desaparezca, es necesario que quien ocupe el Poder vacante sea, como lo fué el Directorio, fruto y obra de la opinión nacional. Es decir, que el sustituto surja espontáneamente, como resultado de la opinión formada después de discutir libremente los problemas que ofrece la nueva situación.

La Correspondencia de REGION dirijase al Apartado 42; la informativa y literaria, al Director; la administrativa, al Administrador.

Curiosa estadística

Producción intelectual

De un notable trabajo del conocido publicista señor Navarro Salvador, dado a conocer en la "Gaceta de los Caminos de Hierro", tomamos la siguiente curiosa estadística de los libros, folletos y mapas impresos durante el año 1922 en las distintas naciones, como obras originales o traducciones nuevas:

Alemania, 35.859; Gran Bretaña, 10.842; Rusia, 10.127; Japón, 9.848; Francia, 6.408; Estados Unidos, 8.638; España, 6.408; Italia, 6.636; Checoslovaquia, 4.563; Holanda, 4.237; Hungría, 3.857; Dinamarca, 3.419; Bulgaria, 2.962; Canadá, 1.591; Suiza, 1.419; Noruega, 1.061; Letonia, 719; Uruguay, 486; Luxemburgo, 91.

Por lo que a España se refiere, de las 6.408 obras publicadas, la mayor parte fueron folletos, y sólo una quinta parte llegó a ponerse a la venta.

Trenes especiales

La jira a Colloto

Con motivo de la jira que ha de celebrarse a Colloto el día 22 del corriente, la Compañía de los Ferrocarriles Económicos de Asturias pondrá en circulación varios trenes especiales entre Oviedo y Colloto, a partir de las 17,30, hasta las 24.

En Salinas

Construcción de viviendas

En la hermosa playa de Salinas se observa actualmente un despertar progresivo, respecto de la construcción de viviendas, donde escasean, como por desgracia en todas partes.

Los señores don Javier M. Arcos, don Ramón Hernández y don Enrique Bustelo, están levantando magníficos chalets, que serán seguidos de otros, que tienen en proyecto distinguidos veraneantes de los que habitualmente acuden a tan animada playa.

También se ha lanzado, para realizarse en el próximo verano, la iniciativa de una Cooperativa de consumo, siendo muchos los propietarios que la han acogido favorablemente.

Fin del veraneo

Regresan las niñas de las colonias escolares

Mañana lunes llegará a Oviedo, en el tren de las 14,44 la última de las colonias de vacaciones de Salinas, compuesta de niñas de las escuelas nacionales de la capital y de las de San Martín del Rey Aurelio, continuando éstas el viaje hasta Ciaño Santa Ana, en cuyas estaciones serán entregadas a sus familias.

Apartado de REGION, número 42

DE AQUI Y DE ALLA

El calendario manda divertirse

Las calles están animadas. Las charangas nos alegran un poco la vida. Y detonantes cohetes nos recuerdan, de tal manera que no es posible dejarlo inadvertido, que estamos en días de jolgorio, de divertirse y de no pensar en nada serio.

Que pase lo que quiera en el mundo y en sus alrededores. Ello es que han venido a Oviedo muchos "mateinos", y, entre ellas, luciendo la nota jocunda de las toaletas de verano, muchas hermosas asturianas, que hoy son el mejor ornato de nuestra vieja ciudad.

Hoy es el día grande, el día de San Mateo. No es cosa de que hoy la pluma siga el agrio impulso de otras veces y encubra con la ironía y el humorismo el latigazo de la censura. Olvidemos que hay cosas censurables, cosas dignas del látigo: fantoches que lucen orgullosos su insultante vacuidad, negociantes respetados que hacen materia de negocio hasta de los más delicados y nobles sentimientos, gentes infladas de vanidad y de estulticia que promueven algaradas, gritos y jaleos con los que se rodean como de una aureola. Olvidémoslos. Y aun, que, cuando pasen por nuestro lado, salga a flor de labio el comentario burlesco y flagelador, reprimamos el impulso y dejémosles vivir felices y contentos en su ceguera intelectual.

Sumémosnos a la alegría ingenua y sencilla de las gentes vulgares. Vayámonos con ellas por las barracas de la feria, riámos las payasadas de los tontos en el circo, subamos al "tío vivo" y hagamos funcionar los muñecos del tiro al blanco. Gustad, sobre todo, de este deporte, y veréis cómo afináis la puntería figurándoos que en el blanco hay la mollera de algún conocido calabacín, o algún corazón traicionero.

Saludémosnos amables; estrechémonos las manos. Perdonemos los pisotones y haca las groserías, que aún en estos días hay quien no las olvida. Estamos en fiestas, y el calendario manda que nos alegremos y luzcamos por ahí, en obsequio de amigos y desconocidos, nuestras más acarameledas sonrisas.

FRITZ

Homenaje al Comandante Trapote

POR HABERSELE CONCEDIDO LA CRUZ DEL MERITO MILITAR

Recientemente le ha sido concedida la cruz del mérito militar al distinguido comandante de Artillería, don Manuel Trapote, como premio a sus trabajos realizados para la implantación en España de la fabricación de la ametralladora.

En vista de tal distinción, los compañeros de Arma del señor Trapote, con destino en la Fábrica Nacional de Oviedo y Trubia, han obsequiado a aquél con un banquete en el Hotel Covadonga.

La fiesta de compañerismo y afecto, resultó en extremo grata, habiéndose pronunciado varios sentidos discursos ensalzando la personalidad del homenajeado.

Felicitemos cordialmente al señor Trapote por la distinción de que ha sido objeto por el gobierno.

Un consejo diario

Quien no sepa ser enemigo de nadie, es muy difícil que pueda tener enemigos.



¡A LOS TOROS!—Esta sevillana castiza espera hoy a la puerta de nuestro coloso a las hermosas mujeres asturianas (Composición Buelta)

Por el progreso de Asturias

El ferrocarril Trubia-León, y la carretera al Puerto Ventana

Se advierte actualmente en Asturias un movimiento de opinión orientado en el sentido de solicitar de los poderes públicos, determinadas mejoras. Ejemplo admirable lo está dando Cangas de Tineo donde un comité integrado por hombres decididos y de buena voluntad, ha emprendido una cruzada para conseguir la construcción del ferrocarril Cangas-Villablino. Estos hombres tenaces a quienes no impulsa otro móvil que el bien público están llevando a cabo, una campaña entusiasta que merece todas nuestras simpatías.

Asturias la olvidada, la Cenicienta escarnecida por los antiguos políticos, verdaderos piratas y sanguijuelas del presupuesto, despierta de su letargo, y formula ante el gobierno peticiones de mejoras a las que tiene derecho, por su progreso, por su trabajo y por sus riquezas naturales. De cómo el Directorio sabe corresponder a estas justas demandas, tenemos un ejemplo bien reciente en la concesión de varios millones para el puerto de San Esteban de Pravia.

El comité pro ferrocarril Cangas-Villablino, que recientemente expuso al general Primo de Rivera, la necesidad de construir en breve esta vía férrea, trabaja denodadamente por conseguir su objeto, y sabemos que sus gestiones van orientadas con tal acierto, que su proyecto se convertirá pronto en halagüeña realidad.

No necesitamos encarecer la importancia de esta obra que pondrá las grandes riquezas, mineras especialmente, de aquella zona en condiciones de ser explotadas.

Hoy queremos tratar del proyecto de otro ferrocarril, cuya importancia no es menor para Asturias, proyecto que ha quedado olvidado algunos años, pero que nuevamente vuelve a constituir un tema de actualidad. Nos referimos al ferrocarril Trubia-León, obra cuya construcción no ofrecería grandes dificultades pues existe el tendido de la vía hasta Teverga, así es que con sólo ensanchar la existente, tendrá este concejo un ferrocarril, por medio del cual podría explotar debidamente sus minas de carbón, que hoy atraviesan grave crisis a pesar de producir la hulla quizá de mejor calidad. La prolongación de este ferrocarril, atravesando el concejo de parte a parte, facilitaría de manera extraordinaria el tráfico comercial y además influiría en el sentido de abaratar las subsistencias, pues muchos artículos de primera necesidad, como las patatas, el trigo, etcétera, llegarían a esta provincia en condiciones de mayor baratura.

En este aspecto su importancia es indudable. Y téngase en cuenta además, que el concejo de Teverga es uno de los más ricos de Asturias, no sólo en el aspecto minero, sino también en lo que se refiere a la agricultura y la ganadería.

Sin embargo y a pesar de su importancia no es esta obra la que hoy reclama este concejo con mayor urgencia, sino la construcción de la carretera que partiendo de la Plaza atraviesa el puerto de Ventana internándose en la provincia de León.

Hace un año salió a subasta esta carretera; pero al subir al Poder el Directorio militar dióse la orden de dejar en suspenso todas aquellas concesiones recientes cuyas obras aún no hubiesen comenzado.

Entre ellas estaba incluida la carretera del Puerto Ventana, que sufrió esta triste suerte.

Iniciáronse algunas gestiones; una comisión de Teverga visitó al ingeniero jefe de Obras Públicas a quien expuso la necesidad de proceder rápidamente a la construcción de la carretera.

El señor Rodríguez de Rivera, fundándose en las órdenes recibidas aquellos días del ministerio de Fomento, contestó que no le era posible acceder a tan justas pretensiones.

Ha pasado más de un año. El presidente del Directorio vino a Asturias y recorrió casi toda la provincia; visitó las minas, las fábricas y los puertos. En los pueblos que visitó hizo cargo personalmente de sus necesidades más apremiantes, de la justicia de las peticiones que se le

formulaban y se llevó de Asturias (estamos seguros de ello) la más grata de las impresiones.

Solicitó de él en aquellos días la construcción de la carretera Ventana el alcalde de Teverga, don Juan José Mendoza, quien le presentó un escrito conteniendo la aspiración del concejo.

Posteriormente el digno delegado gubernativo del distrito ha hecho gestiones en este sentido cerca del gobernador cívico militar.

Sabemos que el general Zuviella ha acogido estas peticiones calurosamente, persuadido de la justicia que encierran, y así nos lo ha manifestado varias veces.

En la situación en que se halla este asunto, no sería difícil conseguir que salga nuevamente a subasta la carretera al Puerto Ventana. Para ello es preciso que el Ayuntamiento de Teverga siguiendo el ejemplo de Cangas de Tineo, iniciara una campaña y solicite de los poderes públicos, no sólo esto, sino la creación de un nuevo partido judicial que comprenda los concejos de Teverga, Proaza, Quirós, Santo Adriano, Yernes y Tameza.

Proaza adelantándose muy oportunamente, ha solicitado que la capital del nuevo partido radique allí. Los demás concejos deben dar señales de vida y actuar mancomunadamente para obtener estas tres cosas, hoy de ineludible necesidad: la carretera al Puerto Ventana, el nuevo partido judicial y el ferrocarril Trubia-León.

MINIMUS

INTERESES ASTURIANOS

EL PUERTO DE AVILÉS

Nuestro distinguido amigo, el batallador periodista avilesino don Julián Orbón, publica en A B C el siguiente artículo, que nos complace en reproducir:

Hay en Asturias un gran puerto natural, susceptible de convertirse en uno de los mejores—si no es el mejor—puertos del Cantábrico. Este puerto es el de Avilés. Sus admirables condiciones están a la vista. Las excelencias del mismo han sido reconocidas y proclamadas por cuantos funcionarios del Estado lo han visitado. Alcalá Zamora, siendo ministro de Fomento, dijo de él que era "el único puerto natural de Asturias", palabras textuales, (pronunciadas en presencia del autor de estas líneas).

El general Vives se ha expresado en parecidos términos durante su reciente visita, y tenemos entendido que la propia impresión recibió el general Primo de Rivera al recorrer la maravillosa zona marítima de Avilés y su hermosísima dársena de San Juan de Nieva.

En esta dársena hay establecidos unos excelentes cargaderos con soberbios "drops", que mueven vagones de 42 toneladas de carbón. Estas instalaciones, que pueden rivalizar con las mejores y más completas del extranjero, son propiedad del Sindicato Minero del Puerto, el cual disfruta de una concesión por el Estado para la explotación del negocio, que le da muy buenos rendimientos, aunque es justo reconocer que la Empresa sabe corresponder con sus iniciativas.

Por el puerto de San Juan de Nieva

(Avilés), se exporta alrededor de un millón de toneladas de carbón al año, y esta exportación aumentará cuando se ejecuten las grandes obras en proyecto, merced a las cuales el puerto de Avilés se convertirá en uno de los más amplios, más seguros y mejor dotados del Cantábrico.

Los estudios de estas obras se hallan pendientes de la aprobación de la superioridad, (nos referimos a las obras parciales, pues el plan general ya se halla aprobado), y lo que se desea es que esa aprobación no se demore y, sobre todo, que se autorice a la Junta de Obras del Puerto para que pueda disponer de los cuantiosos recursos con que cuenta, adquiriendo una draga rosario y todos aquellos elementos indispensables para llevar a la práctica el proyectado fondeadero, que ha de contribuir a descongestionar la dársena, cuyo movimiento es tal en determinadas épocas del año, que los barcos tienen que esperar semanas enteras para entrar en turno, y esto, naturalmente, origina graves quebrantos a consignatarios, armadores y al comercio en general.

Por eso el pueblo de Avilés desea que el Directorio se interese eficazmente por el pronto despacho de los expedientes en tramitación, y que el ilustre general Vives, subsecretario de Fomento, corresponda a las promesas hechas en el plazo más corto posible, ya que nos consta que de su visita al puerto de Avilés conserva impresión satisfactoria, y es el primer convencido de las excelencias naturales de dicho puerto.

Quando el marqués de Estella nos visitó, en los primeros días del pasado agosto, escuchó las siguientes palabras de labios del presidente de la Cámara de Comercio de Avilés:

—Señor general: Nosotros no queremos por ahora dinero de Estado; tan sólo pretendemos que se autorice a la Junta de Obras para que pueda disponer de sus fondos propios en beneficio de la misión que se le ha encomendado. ¡Qué importa que la Junta tenga dinero, si no puede emplearlo en la ejecución de aquellas obras que urgentemente reclama la vida del puerto!

El cronista hace suyas estas palabras del presidente de la Cámara de Comercio avilesina, y espera que el Directorio, atento al fomento de los genuinos intereses nacionales, habrá de facilitar la realización de los justos anhelos del puerto de Avilés, en lo que se refiere a la vida del puerto, que es su propia vida.

Julián ORBÓN

Madrinas de guerra

Solicita madrina de guerra, el soldado Antonio Santillana, perteneciente a la Comandancia de Ingenieros, de Tetuán, 3.ª compañía.

Solicitan madrina de guerra los cabos, Alfredo Suárez, Ernesto Alvira y Feliciano Fernández, pertenecientes al batallón expedicionario del regimiento del Ferrol, número 65, quinta compañía, destacados en Dar Quebdani.

Farmacia GRAIÑO

SERRANO, 36.--MADRID

Los asturianos residentes en la corte encontrarán siempre en esta farmacia todos los específicos nacionales y extranjeros, y en el despacho de fórmulas médicas hallarán siempre la máxima garantía de pureza.

La única farmacia del barrio de Salamanca, que tiene servicio permanente.

HUEVOS

a 3 pts. docena, frescos del país, garantizados

Huevería de FRANCISCO MARTINEZ Argüelles, 7. OVIEDO



El Obispo de Cienfuegos (Cuba) Dr. Valentín de la Asunción, que ayer visitó a los Carmelitas descalzos de Oviedo. (Foto Buelta)

Crónicas militares

El ejército voluntario

Cada día resaltan más dos cosas que patentizan los errores incurridos en estos asuntos africanos.

Una, el absurdo sistema de "la defensiva" en posiciones fijas, y la otra la necesidad de crear un Ejército voluntario para guarnecer nuestra zona y garantizar y apoyar la difícil labor de civilización y progreso en el Marruecos español.

Ambos extremos, parece ser, que entran en los planes del Directorio, y desde luego debió entrar el primero, como lo confirman estas evacuaciones sucesivas de posiciones y ese ir y venir de columnas volantes a la caza de enemigos. Esa demolición, de las que se tenían por "barreras de contención", resultando verdaderas ratoneras y blancos fijos para que los moros se entretuvieran en tirar y quitar con toda impunidad, cristianos de enmedio; la incorporación al Ejército de las guarniciones de las antiguas posiciones que solo entre M'Ter y las ocho Tiguisas han dado un contingente de 1.600 hombres, y ese franco y general sistema ofensivo, han sido un acierto del Gobierno, y por eso mereciera nuestro leal aplauso.

Si este régimen hubiera imperado el año 1921, el marchar a raíz de lo de Abarrán e Igueriben al teatro de operaciones, el enérgico Marqués de Estella, seguro que hubiera evitado el derrumbamiento, y no existirían en nuestra historia las funébreas páginas de Anual, Mont-Arruit, Zeluan y Nador... La entereza, la decisión sin miedo a la responsabilidad, la audacia y el valor sereno que caracterizan al laureado general Primo de Rivera, son mas que razones suficientes para pensar, que en aquella ocasión se hubiera jugado el todo por el todo, como en el trece de setiembre hizo, para salvar a España, o gloriosamente se hubiera inmolado como su hermano el héroe de Monte-Arruit.

En el enemigo ha debido sentar muy mal el cambio de plan por el cual pierden la iniciativa y se desconciertan al verse batidos por la aviación y artillería y perseguidos briosamente por las bayonetas de nuestros infantes... Pruebas que cada vez que cargan los nuestros sobre núcleos enemigos, dejan éstos lo que nunca hicieron, cadáveres, heridos y jaramiento! Y ello tiene tanto mas mérito cuanto que los moros, como hábiles guerrilleros no presentan jamás batalla, aunque hostilizan por separado, y únicamente cuando esperan un gran convoy la codicia los une, y preparan cautelosos la celada, como también se juntan para atacar una posición débil. Pero hacer frente a una fuerte columna que opera continuamente por sitios diversos con plan metódico que favorecen las acechanzas y emboscadas; que está bien provista de artillería y todos los elementos necesarios de combate ¡hualo!

Los moros son excesivamente astutos, y hay que pagarles en la misma moneda ¡Que más pudiéramos desear que Abd-el-Krim reuniera sus harcas y osara presentarnos batalla!.. En tonces en una semana como máximo estaba resuelto el asunto; pero como Krim es conocedor de nuestros fuertes medios de combate, de la actual energía del gobierno, la sed de venganza del ejército y el deseo de poner punto final de toda la traición, se ampara en las montañas que le guarecen, y taimado observa, vigila por donde puede haber un descuido, un resquicio de debilidad que le permita dar un glope que vigorice los ánimos de los suyos que ante tanto

fracaso y mortandad, están bastante decaídos.

Y volviendo al punto de la creación del Ejército voluntario que debió formarse a renglón seguido de nuestra acción en 1909, creemos que entre el programa de este gobierno, por ser precisamente militar, e integrado por generales, la mayoría de los cuales, sino todos, han visto palpablemente la necesidad de suprimir a España esta continua ansiedad y esta permanente zozobra en que viven las madres viendo marchar a sus hijos, soldados del cupo de filas.

Si hemos—como debemos—permanecer en Africa, necesitamos la actuación de un Ejército reducido, pero "bien remunerado", un Ejército "a la antigua" como aquellos famosos tercios españoles, las invencibles legiones que llenaron de gloria toda la historia nacional y de la que es reflejo el tercio de extranjeros, que debería llamarse tercio español.

Este Tercio y las fuerzas Regulares indígenas, pudieran servir de base y punto de partida; y es seguro que un ejército constituido con gente entrenada, voluntaria y decidida, que viera satisfechas sus necesidades de vida; que se la atendiera en todo lo posible, daría más resultado práctico que si se volcaran en nuestra zona todo nuestro Ejército peninsular.

Y en cuanto a España se la exhibiera de este tributo de sangre que inmola sus hijos en torpe guerra respiraría satisfecha, máxime si su ejército era pagado como debiera serlo por el Magzhen.

MAZIPINATRE

Trenes especiales

Para asistir a las fiestas de hoy

Además del servicio ordinario, se pondrán en circulación los trenes especiales siguientes:

Tren número 74, salida de Grado a las 8,42; para llegar a Oviedo a las 9,43.

Tren número 72, salida de Mieres a las 13,30; para llegar a Oviedo a las 14,26.

Tren número 71, salida de Oviedo a las 20,40; para llegar a Ujo a las 21,53.

Tren número 73, salida de Oviedo a las 21; para llegar a San Esteban a las 22,50.

SEPTIEMBRE

21

SAN MATEO.—Gran surtido en Pastelería y Postres fríos en la casa PEDRO ALVAREZ, Dueñas 12, Oviedo.

El meridiano de los ovetenses

La hora oficial de la ciudad, será la del reloj del Municipio

EN TAL SENTIDO SE HAN CURSADO AYER LAS ORDENES

Todos los pueblos tienen una anomalía, una virtud, un defecto que les distingue de los otros. Es su característica, que nadie suele ni puede explicar, pero que los hace inconfundibles.

La característica de Oviedo, la que el forastero echa de ver a las dos horas de estar dentro de la ciudad, son los relojes públicos, siempre dispares y en completa greña. Es la suya una lucha empeñada y tenaz, encaminada a vencer el "record" de la mala hora.

Hasta el momento presente, no ha vencido ninguno. Todos los hacen bastante mal, a Dios gracias.

Los vecinos, cansados ya de protestar y de perder el tiempo en lamentaciones, se sonríen, y cuando hablan al forastero, se le señala como uno de los motivos más cómicos e interesantes de la población, este de los horarios dispares.

Por desgracia, la diversión ha terminado. Ayer le dió muerte el alcalde, muerte un tanto alevosa, y, que sin duda, levantará airadas protestas de los amantes de la tradición.

El señor Cuesta, ha dispuesto, que desde hoy, (fecha histórica), lo hora oficial en la ciudad, sea la que señale el reloj del Municipio, que es el reloj por excelencia de los vecinos.

Así, pues, el que quiera marchar normalmente, y al minuto con el meridiano ovetense, sabe cómo ha de poner su reloj.

Los restantes relojes públicos, están ya comunicados para volver al orden, dando término a la contienda.

Vida Militar

SERVICIO DE PLAZA

Parada, Zapadores. Campo de tiro, Príncipe. Capitán de día, Hospital y provisiones, el del Príncipe don Rafael Civantos.

Imaginería de idem e idem, el del Príncipe don Luis Gutiérrez.

UN TELEGRAMA

El coronel del regimiento del Príncipe ha recibido el siguiente telegrama del comandante general de Alabarderos:

"Su Majestad agradece voto adhesión de jefes, oficiales y tropa ese Cuerpo, ordenándome les envíe su afectísimo saludo".

La Federación Católico-Agraria

El Directorio contesta a sus reclamaciones

Hemos recibido la siguiente nota:

"En contestación al escrito de conclusiones que los Sindicatos que integran la Federación Asturiana Católico-Agraria, entregaron al general Primo de Rivera, en Covadonga, el presidente de dicha entidad ha recibido del director general de Agricultura y Montes la siguiente comunicación:

"Al señor jefe del Gobierno, presidente del Directorio militar, se le comunica con esta fecha la Real orden siguiente:

Excelentísimo señor, Visto el escrito de conclusiones de la Federación Asturiana Católico-Agraria, número 3.833 del Registro de esa Presidencia de su digno cargo, Su Majestad (q. D. g.) se ha servido disponer se manifieste a V. E. que por Reales órdenes de esta fecha se remite el mencionado escrito al ministerio de Gracia y Justicia, para la resolución que estime procedente en lo que son asuntos de su competencia, y copia de las conclusiones tercera y cuarta a los ministerios de la Gobernación y Hacienda para los mismos fines.

Lo que traslado a V. S. para su conocimiento y efectos consiguientes.

Dios guarde a V. S. muchos años. Madrid, 8 de setiembre de 1924.—El director general, Rovira".

Los asuntos de la competencia del ministerio de Gracia y Justicia a que se refiere la comunicación, son los relativos a foros y arrendamientos, y las conclusiones tercera y cuarta hacen referencia a la franquicia postal, recientemente suprimida para los Sindicatos Agrícolas, y a la petición que hace la Federación de que se aclaren definitivamente las exenciones fiscales concedidas a los Sindicatos, que hasta la fecha han venido siempre interpretándose con carácter demasiado restrictivo para los mismos".

Farmacias de turno

Hoy estará abierta durante todo el día la farmacia de los señores Asensio y Pola, en la calle de Uría, número 23.

En el mundo entero son preferidos los tintes Domésticos alemanes **WIKI** DE VENTA EN TODAS LAS DROGUERIAS

SE ADORABAN

Novela por C. Martínez Riestra

Sangra, vibra, emociona... Enorme éxito entre los enamorados

LA MIO TIERRINA

por el mismo autor

Hermoso libro asturiano. Respira nuestro ambiente, recoge las vibraciones de nuestro espíritu, está empapado en el orbayo de nuestro cielo

Véndense ambas obras en todas las librerías



EL SEÑOR

D. Antonio Fernández Alonso

Ex primer teniente de alcalde del Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad

Subdirector de la Caja Asturiana de Previsión Social

Falleció a las dieciocho y treinta del día de ayer

HABIENDO RECIBIDO LOS AUXILIOS ESPIRITUALES Y LA BÉNDICION APOSTOLICA

R. I. P.

Su desconsolada esposa, doña Cruz Artamendi de la Rivera; hijos, D. Antonio (ausente), doña María de los Angeles, don Félix, doña María del Pilar, doña María de la Concepción, don Jacobo, doña María de la Cruz, doña María del Carmen y doña Eladia; madre política, doña Saturnina Rivera; hijos políticos, don Torcuato Niceida y don Francisco Péreb; hermanos, doña Elvira, doña María de los Dolores, don Francisco y doña Rosario; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás parientes,

Suplican a sus amistades encomienden su alma a Dios y se dignen asistir a la conducción del cadáver, hoy, a las once y media, desde la casa mortuoria, Campomanes, 8, al cementerio del Salvador, y a los funerales que por su eterno descanso se celebrarán el lunes, a las diez y media, en la parroquia de San Isidoro, por lo que recibirán especial favor y consuelo.

El duelo se despide en el sitio de costumbre.

DE TOROS

La corrida de esta tarde

ESQUERDO, CHICUELO, NACIONAL II Y BARAJAS

La historia se repite. Hace de esto un año justo. En día análogo a este, publiqué en REGION, una nota rogando a los toreros nos dieran una buena tarde. Eran entonces, Saleri, Bejarano y Morenito de Zaragoza, los espadas de aquella corrida y salvo ligeras imperfecciones atendieron mi ruego. Obedecía éste, a lo malas que las gijonesas habían sido. Y yo pedí a los toreros, nos renacieran de tanto desastre.

Por eso os digo que la fecha se repite. Porque este año la feria de Gijón ha sido tan mala como el pasado año. Y tenemos igual descontento que entonces, y la misma gana de ver algo distinto.

—¿Lo oís, Chicuelo, Nacional, Barajas? Esta tarde, va a presenciar vuestras faenas, un público deseoso de aplaudir y harto de aguantar. Si os animáis y os mostráis dignos del prestigio de que os han rodeado y de la empresa que os ha traído, las palmas van a echar humo. Porque este público, es bueno. Muy bueno. El mejor de los públicos. Pero no tiréis camelos, ni salgáis al ruedo sin el respetuoso deseo de complacer. Este público tan bueno, es temible cuando se cansa y se cree burlado. Yo os recomiendo que no arrostréis sus iras.

En la plaza hay esperándoos, una corrida a modo y para torearla. Ni demasiadas arrobas, ni demasiados pitones. La corrida está bien. Y como los tres sabéis torear y la entrada no es gratuita ni mucho menos, el público os habra de pedir que toreadis y que toreadis de cerca.

Podéis hacerlo de sobra cualquiera de los tres.

¿Lo haréis?

Allá veremos, aunque nadie más interesado en ello que vosotros mismos. Yo tengo el presentimiento de que vais a arrimaros los tres, y de que por fin se vá a ver torear en Oviedo.

¡Qué bonito sería eso Chicuelo!

Y nada más que ya vá bastante. Pero, jóvenes, sabiendo torear, y cobrando lo que cobráis, debéis arrimaros al toro y torear, porque no es ya el peligro remoto de que acabéis con la afición quien os amenaza. Es la repulsa enérgica de esta afición, que haría de ver un día y otro las mismas desaprensivas faenas, habrá de estallar cuando menos lo penséis.

Yo estoy seguro de que esta tarde vais a torear bien y en esa seguridad casi absoluta, invito a la asturiana afición.

¡Señores! ¡A la plaza!

JARILLA

No se devuelven los originales

SUCESOS

Oviedo

VIAJERO DISTINGUIDO

Hace algunos días llegó a esta capital el joven Jacinto Soldado (a) Niño de los Claveles. No váya a creerse que Jacinto procedía de alguna playa de moda, o de un sitio de esos donde se dá cinta la gente elegante, no.

Jacinto, a quien sus numerosas amistades llaman el Niño de los Claveles, procedía de la cárcel de Santander, triste mansión en la que cumplió varios arrestos por su costumbre de apoderarse de las carteras.

Al salir, se dijo: voy a Oviedo a pasar las fiestas de San Mateo, que deben estar animadísimas; así no me muero sin presenciar la olimpiada de bolos que organizó el alcalde, engañado por sus consejeros áulicos.

Y Jacinto se divertía extraordinariamente.

Por la mañana, música; por la tarde, música, y por la noche, música también.

Este pueblo, se dijo el Niño de los Claveles es el más filarmónico del mundo, y, como al escuchar un concierto, la gente suele abstraerse, voy a tener muchas ocasiones de apoderarme de carteras. ¡Qué gusto! ¡Me voy a "hinchar"!

Efectivamente, mientras una de las innumerables bandas que nos han visitado con el objeto de hacer huir los ratones en dos leguas a la redonda, ejecutaba "La canción de cuna de los elefantes", y la "Marcha triunfal de espectros rojos", el Niño de los Claveles intentó apoderarse de la cartera de un caballero. Este, que no estaba, ni distraído ni abstraído sino ojo avisor, sacudió al Niño varios estacazos "provisionalmente", y a causa del tumulto llegó la Policía, que detuvo a Jacinto.

Este ingresó en la cárcel a cumplir un arresto de quince días, y está disgustadísimo porque se queda, sin los conciertos y sin el concurso de bolos! ¡Pobre Niño de los Claveles! ...

UN CASERO DE GUIDADO

Los vecinos de una casa de la calle del Doctor Casal se han quejado repetidas veces de que la alcantarilla de los retretes se encuentra en malas condiciones y despide unos olores insupportables. El casero se negaba a atender estas reclamaciones, por lo que hubieron de ser formuladas ante el Juzgado. Y como se comprobó que los vecinos tenían razón, el casero no tuvo más remedio que ordenar el arreglo de la alcantarilla en cuestión.

De este trabajo fué encargado Francisco Cima; pero no lo haría tan bien cuando otro inquilino tuvo que denunciarle, porque en vez de limpiar la alcantarilla la atasca más.

El asunto pasó al Juzgado.

UN RATERILLO COMO HAY VARIOS

Como autor del hurto de un reloj fué detenido José Monse. El reloj fué vendido por el rateruelo a un desconocido en el Campillín.

Más tarde se averiguó que el Monse es además autor del hurto de un paquete, que ya estaba facturado en la estación de los Económicos. El paquete contenía un vestido de niña, y estaba destinado a Nava.

José Monse pasó a disposición del Juzgado.

Anúnciese en REGION

LA ESMERALDA

JOYERIA Y RELOJERIA



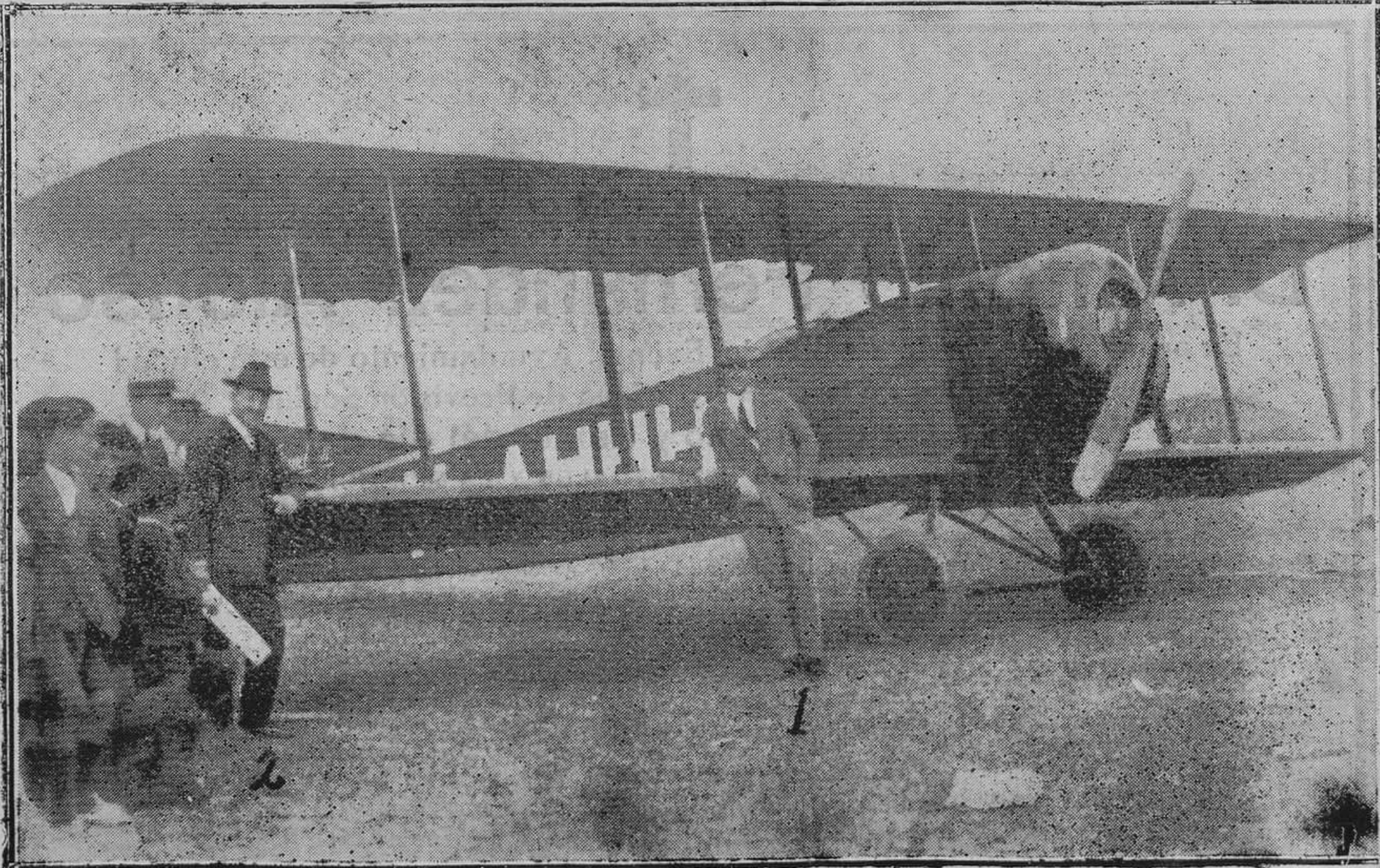
Cimadevilla, 8
Teléfono 6-76
OVIEDO

OPOSICIONES A ESCUELAS

La ACADEMIA DE SAN LUIS, admite solo TREINTA ALUMNAS para la preparación, con el fin de hacer ésta más eficaz. En las oposiciones pasadas, COLOCO ESTA ACADEMIA EL 57 POR CIENTO de las alumnas, número no alcanzado por ningún centro.

Profesorado amplio y especializado

Santa Susana, 6, bajo



El aparato "Caudrón" que pilota el aviador señor Sejournant (1), acompañado de D. Francisco Luque (2), que representa al aviador en Asturias (Foto, Buelta)

PLAZA DE TOROS de Oviedo

El lunes, 22 de setiembre 1924

A las 4 de la tarde

Tradicional anual función extraordinaria de CIRCO, por la nueva compañía internacional, que dirige

Leonard Parish

Nuevas importantes atracciones

SUPERB

ASOMBROSO NUMERO

Mazu-Yuri

FENOMENAL

OSTRACCION

John-Alex

MONUMENTAL

ACTO

Rico-Alex

CLOWNS de los REYES REYES de los CLOWNS

Véanse los programas especiales.

VIDA DE SOCIEDAD

Oviedo

Viajes.—Han llegado:
De Nueva, la señora Condesa de la Vega del Sella, con su encantadora hija Marina Francisca.
De Villamanín, doña Consuelo Bances, viuda de Zalaña, con su hija y su nieto.
D Tudela, la señora viuda de don Antonio Landeta, acompañada de su hijo el ex vicepresidente de la Comisión provincial, don Fermín.
De Burrana (Valencia), don Vicente Lino Pérez, hermano del reverendísimo prelado de la diócesis.
Don Nicolás Casaprima, con su señora y su bella sobrina señorita Patricia Hévia.
De Prahúa (Pravia) la familia de don Celestino García de la Noceda.
De Santander, la bella y distinguida señorita Carmina Pastor, hija del director de la Normal de maestros de Oviedo, don Valentín Pastor.
De Avilés, para pasar la temporada de fiestas, la bella y distinguida señorita América Van-Riet Cuesta.
De Riello regresó nuestro querido y buen amigo, el técnico de la Popular Ovetense, don José F. Cuétara, acompañado de su señora.
De Luarca, don Ramón Menéndez de Luarca y su familia.
Procedente de los Estados Unidos, llegó a este su pueblo natal, don Benito Fernández.
Han salido:
Para Valladolid, en comisión de servicio, los oficiales del regimiento del Príncipe, señores Galán, Rivero y Puig.
Para Madrid el catedrático y ex senador don Adolfo Posada Biesca, con su esposa.
El presbítero don Félix Granda Buyla, director de los Talleres de Arte del Hipódromo de Madrid.
Don Ramón Hernández, ingeniero de caminos.
Bailes en el Casino.—Según costumbre tradicional, el Casino abrirá sus salones, obsequiando a las familias de los socios y a las forasteras con dos magníficos festivales los días 24 y 27 del corriente mes.
El día 24 se celebrará un baile de mantones y el día 27 otro de etiqueta, a las diez y media de la noche ambos.
En este último habrá cena con soberbio menú, servido por el Hotel París de esta capital, rogándose a los que deseen asistir soliciten las mesas en la secretaría, antes del día 26 a las cuatro de la tarde, pues pasado este día y hora no habrá lugar a reserva ninguna.

Nava

Viajes.—Han salido:
Para Gijón, desde donde embarcará con rumbo a la Habana, don Armando del Cueto y don Vicente Ordoñez.
Para Coaña, don José López Corugedo; para Madrid, don Carlos Fernández.

La Felguera

Natalicio.—Ha dado a luz con toda felicidad un hermoso niño la distinguida esposa de nuestro amigo don Salvador Donate.
Tanto la madre como el recién nacido disfrutan de excelente salud.
Felicitamos de manera cordial a los venturosos padres.

Avilés

El próximo día 21 embarcarán en el Musel, con rumbo a la Habana, el comerciante de aquella Isla, don Ramón Suárez López, y distinguida esposa.
De sus posesiones de Arancés (Castro) han regresado don Florentino Guardado y su esposa.
Mañana salen para Gijón, donde cumplirán sus deberes militares, don Ciriaco F. Caunedo, don Fausto del Prado y Campillo y don Ramón Camino.
Salió para Valladolid, el ex concejal de este Ayuntamiento, don Segundo de los Heros y B. de Quirós.

Villaviciosa

Viajes.—Han salido:
Para Oviedo, el joven abogado, don Ernesto Sánchez y don Angel Venta.
Para Santander, don Esteban Menéndez y don Ricardo Albáñez.

Grado

Viajes.—Han llegado:
De Madrid, el procurador de aquellos Tribunales y ex senador del reino don Celestino Armiñán.
De Turón, la señorita América Marinas.
De Barcelona, el concejal de este Ayuntamiento, don Manuel Campoamor.
Han salido:
Para Oviedo, con su distinguida familia, el alto empleado de Hacienda jubilado, don Carlos Mauriño.

Espectáculos

Teatro Campoamor

Funciones para hoy domingo:
A las seis y media de la tarde, el entremés "De pesca" y la zarzuela en dos actos "La montería".
A las diez y cuarto, "Motetes y bulerías" y "La linda tapada".
Función única para mañana lunes:
A las diez y cuarto de la noche, el paso de comedia "Mañana de sol" y la zarzuela en dos actos "La dogaresa".
El miércoles, estreno de "Doña Francisquita".

Salón Toreno

Funciones para hoy domingo:
A las cuatro y cuarto, sólo cinematógrafo; a las siete y a las diez, cinematógrafo y "La Chelito".

La verbena de ayer en el Bombé

A las diez y media comenzó la verbena, que fué amenizada por la banda de Ingenieros. El hermoso parque de San Francisco hallábase profusamente iluminado por innumerables farolillos de diversos colores, presentando fantástico aspecto.
La concurrencia fué extraordinaria. Después de una sesión de fuegos artificiales, se soltó el toro de freac o zenzen-zusko, que causó gran regocijo.
Al final fué elevado al espacio el acostumbrado globo, con el letrero consabido de "Oviedo, a los forasteros". Esto fué todo, mucha animación y muchas mujeres bonitas.

Ferias y fiestas

Noreña

FIESTAS DEL ECCE-HOMO

Con la verbena del miércoles se dió fin a los festejos del Ecce-Homo, celebrados sin el menor incidente y en medio de una animación inusitada.
La procesión a la ermita de la Soledad resultó imponente. La romería tan concurrida, que era casi imposible poder dar un paso. Las verbenas y paseos repletos de público. La carrera de cintas y el concurso de baile regional muy divertidos y presenciados con gran avidez y entusiasmo, por numeroso gentío.
De modo que los millares de forasteros que visitaron la villa, encontraron abundantes y variadas diversiones.

Villayana (Lena)

CARRERA DE CINTAS

La carrera de cintas, suspendida el día 14, se celebrará hoy domingo, a las cuatro de la tarde.

Grado

FERIA DE LA CAIDA

Ayer se celebró en esta villa la tradicional y renombrada feria conocida por la Caída, viéndose muy concurrida y realizándose numerosas transacciones.
Los precios que rigieron fueron los siguientes:
Terñera de primera, de 38 a 40 pesetas la arroba; ídem de segunda, de 36 a 38; vaca de primera, de 30 a 32; ídem de segunda, de 26 a 30 pesetas.
La manteca se colizó de 5,50 a 6 pesetas kilo, y los huevos a 4 y 4,50 la docena, según tamaño.

Sotrondio

LAS PROXIMAS FIESTAS

El primero de los importantes números del programa de las fiestas de Sotrondio (de que ya daremos cuenta) es el de la grandiosa merienda campesina con que la Comisión obsequiará a los niños y niñas de las escuelas nacionales y municipales en el prado de la Angariella, graciosamente cedido por su propietaria doña Juana Castaño Valdés.

Sanatorio "PEÑA-CASTILLO"

SANTANDER

Nueva sección. Instituto de Radioterapia profunda para el tratamiento de tumores, con profesores de la Facultad de Erlangen

LOS JUEVES DESTINADO A LOS POBRES

Nos consta que ya están apartados los novillos que el día 5 de octubre habrán de ser lidiados en ésta plaza, por una cuadrilla de ésta localidad y las del Entrego, Langreo y Laviana. La lidia será dirigida por el simpático y ya afamado novillero ovetense Fernando de la Venta.
Pertenece los cornupetos a la ganadería, tan acreditada en los circoes de España, de don Victoriano Angoso, del campo de Salamanca. En breve recibiremos la descripción de las características de los toros que quedó en enviarnos el representante que la Comisión envió a escogerlos.

Nueva

FIESTAS DEL CRISTO

Los días 13 y 14, se celebraron en ésta las renombradas fiestas del Santo Cristo del Amparo con gran brillantez y esplendor.
El día 13, llegó la banda provincial de Santander para amenizar las fiestas, por la tarde se celebró una gran fiesta en la plazuela del Cristo.
En la noche animadísima verbena, luciendo una preciosa iluminación con profusión de lámparas en colores que llamó mucho la atención.
El día 14, festividad del Santo, en la mañana alegre diana por la banda, y a las diez misa solemne cantada por la capilla de Llanes y banda provincial, que tocó durante la misa preciosas composiciones.
Ocupó la cátedra el Ilmo. Sr. Canónigo de la Catedral de Santander, don José Carmona, celebrándose al final la procesión con el Santo, que estuvo concurridísima.
Por la tarde tuvo lugar la segunda romería en el campo del Cristo.
Antes de terminar queremos sumarle nuestra felicitación a las distinguidas señoritas Carmen González, Victoria Villa, Blanca Ruisánchez, María Luisa, Rosario, Matildina y Enriqueta, que componen la comisión de fiestas.
Para el próximo domingo 21, nos tiene anunciado la comisión una gran fiesta amenizada por una notable banda de una villa próxima.

Ceceda

FIESTAS DE SAN MIGUEL

Brillantísimas prometen estar las fiestas que en honor de San Miguel se han de celebrar los días 28 y 29 del corriente.
Una Comisión compuesta por señoritas, tomó a su cargo la tarea de arbitrar recursos y tan airosa salió de su empeño, que se pudo formar un buen programa de festejos, en el que figuran dos grandes veladas, amenizadas por laureada banda de música, en el campo de la iglesia, fantástica iluminación, gruesos palenques, vistosos cohetes de bengalas y globos grotescos.
El día 29, solemne función religiosa, cantado el coro, que con tanto acierto dirige, el joven seminarista Luis Muñiz. Oficiará en el Santo Sacrificio el virtuoso párroco don Germán Miyar Ruiz. A continuación saldrá la procesión, con la imagen del Arcángel.
En la tarde del mismo día se celebrará en el citado campo de la iglesia gran romería, que promete estar muy animada.

Hotel Covadonga

GRAN TE DANSANT

Domingo, 21 de setiembre

Orquesta CAMUESCO

Se reservan mesas

PLAZA DE TOROS DE OVIEDO

Hoy, día 21 :- San Mateo

Monumental corrida de OCHO toros :- Dos toros de D. José Manuel García, antes Arribas Hermanos (Salamanca), que serán rejoneados por

Don Gaspar Esquerdo

Seis toros de don Antonio Flores (de Sevilla), antes Medina Garvey, para

Chicuelo - Nacional II - Fausto Barajas

La corrida empezará a las cuatro en punto de la tarde.

UN BUEN VINO
RIOJA ROMERAL

Cómo nos divertimos!

Las fiestas de San Mateo

PROGRAMA PARA HOY

A las ocho y media de la mañana, el disparo de cohetes, anunciará la gran alborada, que ejecutarán las gaitas y tambores, que recorrerán las calles de la población.

A las doce, partirán de la plaza de la Constitución los gaiteros y tamborileros, ejecutando los más típicos aires asturianos, por distintas calles de la capital.

De doce a una y media, se situará la banda de Ingenieros en uno de los extremos del paseo de los Alamos, a fin de no interrumpir la circulación, donde ejecutará un selecto concierto.

A la misma hora, en Cimadevilla, la banda del regimiento del Príncipe dará otro notable concierto de música clásica.

A las cuatro de la tarde, en la Plaza de Toros, se celebrará la gran corrida de toros, en la que serán rejonados y muertos a estoque dos de la ganadería de don Manuel García, por don Gaspar Esquerdo, lidiándose a continuación seis hermosos toros de la dehesa de don Antonio Elórez, de Sevilla, por los afamados matadores de toros Chicuelo, Nacional II y Fausto Barajas. Antes de comenzar la corrida se presentarán en el ruedo las tres bandas militares de Ingenieros, Andalucía y Príncipe, que conjuntamente darán a conocer un alegre pasodoble alusivo al acto, cuyo conjunto llamará extraordinariamente la atención.

A la salida de la plaza, se situará la banda del regimiento de Andalucía en el kiosco del Bombé, para amenizar el paseo.

De diez de la noche a una de la madrugada, amenizarán la monumental verbena, que se celebrará en el Bombé, las tres bandas militares ya nombradas.

Durante la verbena se quemará una sorprendente colección de fuegos de artificio, obra del pirotécnico de esta capital señor Alvarez.

PROGRAMA PARA EL LUNES

Por ser despedida de la banda de Ingenieros, de doce a una y media, dará un selecto concierto en el paseo de los Alamos.

A las tres, en el paseo del Bombé, carreras pedestres y pruebas atléticas, con premios de la Comisión de Festejos.

De seis de la tarde a once de la noche, gran jira a Colloto; celebrándose animada romería y verbena en el Campo de la Fábrica. Será amenizada por las bandas de música de Andalucía y Príncipe, organillos, gaitas, etcétera, y se quemará durante la misma una colección de fuegos de artificio del pirotécnico de Oviedo, señor Alvarez.

NOTA.—La Comisión de festejos tiene dispuesto la concesión de premios a los puestos de bebidas más artísticamente presentados.

Para este gran festival, se han solicitado trenes extraordinarios por los ferrocarriles Económicos hasta la una de la madrugada, y la Compañía de Tranvías establecerá un servicio especial, hasta la madrugada.

Durante la celebración de la corrida el aviador señor Lejourmant ejecutará arriesgados vuelos sobre la Plaza.

UN OBSEQUIO

En uno de los intermedios del concierto que dió ayer mañana a banda del regimiento de Andalucía, fué obsequiada delicadamente en el Ayuntamiento por el alcalde y la Comisión de festejos. Tanto el representante del pueblo como los comisionados, hicieron objeto de efusivas demostraciones de cariño a los músicos del regimiento de Andalucía.

El director de la banda expresó la gratitud de todos pronunciando un brevísimos discurso, en el que, después de expresar su falta de condiciones oratorias para el caso, dijo estar muy satisfecho de las atenciones de

que está siendo objeto la banda desde su llegada a Oviedo.

Añadió que, seguramente, estas atenciones, al ser conocidas, se han de agradecer no menos en el regimiento, especialmente el coronel, todo gentileza, caballerosidad, que agradece como propias las atenciones que se guardan a sus subordinados.

LOS CONCIERTOS MUSICALES

El paseo de los Alamos fué amenizado ayer mañana por la banda de Ingenieros, y el de Cimadevilla por la del regimiento de Andalucía, que dirige el señor Gutiérrez, hermano del director de la banda del Príncipe.

Ambos conciertos fueron muy interesantes, y a ellos concurrió numeroso público.

DEL CONCURSO DE BOLOS

Se han inscripto, hasta la fecha, los equipos de los siguientes partidos judiciales:

Oviedo, Avilés, Cangas de Onís, Gijón Oriente, Gijón Occidente, Infes-

to, Laviana, Siero y Villaviciosa. Estos nueve equipos, por lo menos, jugarán en el concurso del 23.

De Lena y Llanes aún se espera que envíen jugadores, por lo que dejaremos para el martes la publicación de los nombres de los jugadores y número que haya correspondido a cada partido judicial para el orden de tiradas.

Los trabajos de preparación de la cancha y los de la tribuna para el Jurado y Prensa, van muy adelantados y creemos que el lunes estarán terminados.

Marcha sentida

El delegado gubernativo de Belmonte es destinado a Africa

EL SENTIMIENTO POR SU TRASLADO

Recientemente fué destinado a prestar sus servicios en Africa, el capitán de Artillería don Francisco Ferrán, celoso delegado gubernativo del distrito de Belmonte.

La noticia de su traslado produjo general sentimiento en todos los pueblos del distrito, al extremo que se han cursado telegramas al gobernador militar y al presidente del Directorio, suplicándole quede sin efecto el traslado y se ratifique del señor Ferrán en su cargo de delegado del distrito de Belmonte.

También nosotros sentimos de veras la marcha del caballero militar, al que hemos de estar reconocidos por las atenciones que con nosotros ha tenido en cuantas ocasiones hubimos de tratarle por varios de nuestros deberes profesionales.

UNA ALOCUCION DE DESPEDIDA

Para despedirse de las autoridades y vecinos del distrito, con los que ha convivido cerca de un año, el señor Ferrán ha hecho circular entre ellos una sentida alocución, de la que reproducimos los siguientes párrafos:

"Cuantas veces he tenido que castigar, que por fortuna para mí han sido pocas, he seguido siempre los dictados de mi deber y de mi conciencia, convencido además de que el castigo al malo es el criterio que debe seguirse como de mayor garantía para el bueno. Y me obliga también el seguir este mismo camino en cuantas situaciones me encuentro en la vida, las pruebas innumerables de sincero afecto que he recibido de vosotros, y que aunque las creo injustas, las acepto por saber que lo hacéis de buena fe.

"No necesitaré decirlos, pues, qué al irme de vuestro lado, os dejo lo mejor que tengo: el corazón. He creado afectos insustituibles en estas gratas y cariñosas tierras asturianas y he de dejarlo aquí para recrearse en ellos. Si pasando el tiempo, mucho o poco, las circunstancias así lo quieren, volveré a vivir con vosotros".

El escrito termina expresando su deseo, de que los vecinos todos del distrito, ciudadanos libres y honrados que, apartados de pasiones personales y deseos mezquinos, hagan obra patriótica, con el pensamiento puesto siempre en el engrandecimiento de España.

Merendero de Gervasio Huergo

(El Frayón)

MENU PARA HOY

- Sopa a la jardinera
- Fabada asturiana.
- Pollo en su jugo.
- Pasteles rellenos.
- Lengua con tomate.
- Cremesquis de ternera.
- Carne asada.
- Chuletas de cerdo.
- Bisté de ternera.
- Riñones en salsa.
- Idem a elegir.
- Jamón con tomate.
- Calamares rellenos.
- Merluza dorada.
- Postres variados.

TELEFONO 786.—COLLOTO

Eugenio Alonso

FERRETERIA Y QUINCALLA

Rúa, 1 y Altamirano, 2
OVIEDO

Anuncios Económicos

CLASIFICADOS EN SECCIONES

INDUSTRIA Y COMERCIO

MUEBLES A PLAZOS Y al contado vende "La Sevillana Artística", Armarios de luna biselada, a 145 pesetas; mesas de comedor barnizadas, a pesetas 27,50; lavabos, a 15 pesetas. Plaza Fontán, 4.

LANERIA Y COLCHONERÍA de Manuel Rodero. Lanas lavadas, miraguano, seda. Colchones de encargo, forma inglesa y americana, garantizo generos y trabajo; prontitud y esmero. Altamirano, 4, primero. Teléfono 834, Oviedo.

AUTOMOVILES TALLERES de construcción de carrocerías, pintura y guarnecido, arreglo de radiadores y faros. José Rodríguez, Fray Ceferino 12, Oviedo. Teléfono 13-40.

SEMILLAS FRESCAS Y escogidas, de germinación segura, de toda clase de hortalizas, flores y forrajeras, las hallará usted en la "Casa Rondoros", Mon, 26, Oviedo. Tel. 157. Catálogo gratis.

¡AUTOMOVILISTAS! NI pendientes ni malos caminos hallaréis, equipando vuestro "Ford" con el cambio de velocidad M. & G. Informes de venta: C. Cano, Villaviciosa.

TALLER ELECTRO MECÁNICO. Pérez de la Sala, número 9. Reparación y máquinas en general. construcción de aparatos. Montaje e instalaciones de toda clase de máquinas. Instalación completa de soldadura autógena con aparatos para cortar piezas metálicas.

VARIOS

COLEGIO DE SAN LUIS de Pravia. Acreditadísimo, y el más económico. Pensión anual, todo incluido, 810 pesetas. MATEMATICAS DEL BACHILLERATO, Comercio (cálculo, contabilidad, teneduría libros). Lecciones particulares. Rosal, 52, segundo.

CASA-CHALET SITUADA en punto céntrico y bien poblado de Oviedo, se alquila una casa-chalet de moderna construcción, capaz para familia numerosa y servidumbre con cuarto de baño e instalación de agua caliente y fría. Tiene amplísimo sótano, jardín, terraza, gallinero, palomar. todo cerrado con pared. Se prefiere al que lo tome en arriendo por varios años. Para condiciones y precio, dirigirse al dueño del "Hotel Restaurant Francés", en Oviedo.

SE OFRECE JOVEN PARA reparar y planchar ropa, o para ama de llaves, inmejorables referencias. Dirigirse, Dueñas, 11 boardilla.

COLOCACIONES PARA obreros, empleados y patronos, todos los días. Joven agraciada desea colocarse para niñera o doméstica, y mozo, soltero, fuerte, para almacén y trabajos fuertes. Se reciben encargos Rosal, 31, bajo.

VENTAS

SE VENDEN AUTOMOVILES nuevos, Dodge y Etudebaker. Informes, Garage Tuero, Oviedo.

CAMIONETA POR PESetas 1.500, se vende. Asturias, 14, Taller.

MOTO HARLEY CON sidecar, se vende. Asturias, 14, Taller.

TRASPASOS

TRASPASO EN INMEJORABLES condiciones económicas, acreditada tienda de mercería. Renta módica. Informarán en esta Administración.

PERDIDA

PERDIDA EN VIAJE DE automóvil desde Oviedo a Castropol, por la carretera de la costa y de Castropol a Oviedo por la Espina y desde Oviedo a Caceda, se extravió una pulsera de brillantes. Informarán: Escandalera, 2, principal.

PERDIDA EN EL TRAYecto de Trubia a Oviedo se perdió una cubierta automóvil. Se gratificará a quien la entregue en Uría, 21, Calefacciones.

HACE UN MES SE EXTRAVIÓ un perro de caza. Sahuro, color rojo encendido, cabeza blanca, oreja larga; atiende al nombre de "Sol". Se ruega al que sepa de él, o lo tenga, lo entregue o avise a don Manuel Pendás (Hotel Pendás), Ariondas.

MEDICOS

DR. PEREZ GOMEZ, oculista del Instituto Oftalmológico Nacional. San Francisco, 24, segundo, Teléf. 905, Oviedo.

JAIME VILIESID, Dentista. Uría, 32, segundo. Teléfono 10-49, Oviedo. Consulta todos los días laborables, de 9 a 1 y de 3 a 5; festivos, de 10 a 1.

A. F. VEGA E HIJO, médicos oculistas. Consultas: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1 y media. Plaza 27 Marzo. Escandalera, 2. Tel. 3-15 y 5-24, Oviedo

BANCO GIJONES DE CREDITO

Capital: 12 millones de pesetas
DOMICILIO SOCIAL

Corrida, núm, 48.-GIJON

Sucules. en VILLAVICIOSA y RIBADESELLA

Este Banco efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas, toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO
CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA. Intereses TRES Y MEDIO por ciento.

Reintegros a la vista
Consignaciones a vencimiento

A tres meses 5 1/2 por 100
A seis meses 4 por 100
A un año 4 1/2 por 100

CUENTAS CORRIENTES:
En Pesetas o Moneda Extranjera, a la vista y a plazos, con abono de intereses a tipos muy favorables.

Los asturianos en América

Cuba

CENTRO ASTURIANO

La Sección de propaganda del Centro Asturiano celebró sesión ordinaria, bajo la presidencia del señor Mariano Cano, y se trataron en ella varios asuntos de interés para la colectividad.

Para alcanzar en fecha próxima la cifra de 60.000 asociados, se iniciará una activa campaña de propaganda con una excursión al Central Hershey y Santa Cruz del Norte, con objeto de crear allí una Delegación.

Tomarán parte en dicha excursión, además de la Sección de propaganda en pleno, varios miembros de la Junta directiva y muchos socios que desean contribuir con su presencia y entusiasmo al mayor auge y esplendor del acto.

A esta excursión sucederán otras con el mismo objeto, sin gasto alguno para la Sociedad; pues los miembros de la Sección de propaganda quieren demostrar que el sacrificio económico no es para ellos un obstáculo, si se trata de llenar cumplidamente el deber que se impusieron al aceptar los cargos para que fueron designados.

LA DIRECTIVA DEL CENTRO ASTURIANO

Ha celebrado la junta reglamentaria, la Directiva del Centro Asturiano. Se aprobó el acta de la sesión anterior y se dió cuenta del informe de la Sección de Asistencia Sanitaria.

No pudiendo terminar la junta los asuntos que figuraban en la orden del día, se suspendió la sesión para continuarla en breve.

EL ARQUITECTO SEÑOR BUSTO ANUNCIA SU LLEGADA

Bajo la presidencia del señor Genaro Pedroarias, continuó la celebración de junta Directiva del Centro Asturiano. Fungió de secretario el señor Rafael García Marqués.

Se acordó que el señor arquitecto, con el presidente de la Sección de Instrucción, estudien el modo de contratar el arreglo de los balcones y la

pintura de la fachada del nuevo local para las Escuelas de esta Sociedad.

Se dió cuenta de que en primero del mes de julio existían 51.129 asociados.

El saldo de las Delegaciones en favor de la Sociedad, a últimos de dicho mes, es de 11.285 pesos.

Se dió cuenta de que se había repartido vacuna anti-tífica entre las cincuenta Delegaciones del Centro Asturiano, para corresponder a la demanda de los asociados.

Se leyó un cablegrama del arquitecto premiado en el concurso de planos del Centro Asturiano, dando cuenta de que saldrá de España en dirección a esta capital para presenciar las reformas que se hacen al plano para reajustar su precio a las condiciones fijadas en la junta general.

DE INFUESTO

Cómo detuvieron a uno de los fugados de la cárcel de Laviana

En la mañana del jueves, la Guardia civil de este puesto salió para los montes de la Marea, con objeto de dar una batida por aquellos lugares, para capturar a los presos fugados de la cárcel de Pola de Laviana.

En los montes llamados de Manedul, unos paisanos vieron por aquellos contornos a un individuo que les infundió sospechas por su indumentaria. Este individuo merodeaba por aquellos montes en mangas de camisa, la cual tenía totalmente manchada de sangre; él mismo manifestó a dichos paisanos a quienes pedía protección, por ser uno de los fugados de la cárcel de Laviana, el que dió los botellazos y puñaladas al jefe. Dijo llamarse Hermógenes Díaz Díaz, sujeto de pésimos antecedentes que tiene pendientes varias causas por robo.

Los paisanos le amarraron convenientemente y le condujeron al inmediato pueblo de La Marea, haciendo entrega del mismo a la Guardia ci-

vil de este puesto, que lo trasladó a la cárcel de este partido a disposición del juez de Instrucción del mismo. Ingresó el detenido en una celda de incomunicados, adoptando el personal de esta cárcel las precauciones necesarias para ejercer la más estrecha vigilancia sobre preso tan peligroso, dadas las pésimas condiciones de seguridad en que esta cárcel se encuentra.

Vida religiosa

SANTORAL DEL DIA

Día 21. San Mateo, apóstol.—Era galileo y de la ciudad de Caná; tenía su oficina en las afueras de Cafarnaum. Pasando un día Jesucristo delante de su despacho, le miró y le dijo: "Sígueme" y Mateo apesar de su avaricia, lo dejó todo, le siguió y le amó con sincero y perpétuo afecto.

Después de la venida del Espíritu Santo, San Mateo partió a evangelizar la Etiopía, después de haber escrito para los judíos su evangelio.

Entró en la ciudad de Nadaser y resucitó al hijo del rey Egipo, por lo que se convirtió con toda su familia y parte del pueblo.

Tenía dicho rey, una hija, llamada Ifigenia, la cual consagró a Dios su virginidad; mas al morir su padre, un tío suyo que heredó el trono la pretendió por esposa, pidiendo a San Mateo que la decidiera a ello.

Negóse el santo evangelista, por lo que aquél mandó darle muerte, lo que se efectuó mientras San Mateo celebraba la santa misa.

También en este día se celebra la fiesta de los santos: Ifigenia, virgen; Tomás, profeta; Pánfilo, Alejandro, obispos; Isacio, obispo; Eusebio, mártires; Melicio, obispo.

Teléfonos de REGIÓN:

Dirección y Redacción, 882.
Gerencia y Administración, 881.
Administración en Gijón, 198.

Notas financieras

Los valores del Estado se muestran algo débiles, perdiendo quince céntimos en la semana, el 4 por 100 interior, cerrando a 71 para todas las series; el 4 por 100 exterior gana treinta céntimos, quedando a 85-85 por 100, no cotizándose el último día, y los amortizables pierden cinco céntimos el antiguo, y gana veinticinco el nuevo, a 95-10 y 95-25 las obligaciones del Tesoro, vencimiento enero, en baja de veinticinco céntimos, quedando a 101-50 para las dos series; las de cuatro años, 102-65 y 102-05.

Las acciones bancarias, también en baja, pues Banco España se hace a 564, contra 570 de la semana anterior; los demás sin variación, a excepción del Río de la Plata, que se cotizan a 55 pesetas por acción, en alza de 6 pesetas.

Los tabacos flojos, apesar de haber anunciado su dividendo primero de octubre, se hacen a 242, en baja de dos duros.

Unión Española de Explosivos, sin variación, a 370 pesetas acción, y Unión Fénix Español, a 287 por 100, publicado el 16 del corriente.

Azucareras, cotizan las preferentes a 100-50, ganando un entero, y las ordinarias a cuarenta y cinco duros, en alza de setenta y cinco céntimos muy firmes; sus cédulas beneficiarias, sin variación, a 40 pesetas una, y sus bonos de Tesorería se hacen a 99-50 por 100.

Las divisas extranjeras, bastante indecisas; francos franceses pierden noventa y cinco céntimos; en suizos, apenas se hacen operaciones a 33-74, y los dólares no varían, quedando a 7-56, aunque flojos.

El Banco Hipotecario de España ha puesto en circulación mil cédulas más al 5 por 100, de quinientas pesetas cada una, con los números 626.231 a 627.230, emisión 11 abril 1924.

En la Bolsa de la Habana se cotizaron los bonos de la República a 100, Ayuntamiento de la Habana, a 100; las acciones preferidas Habana Electric, a 103 y cuartillo, y las comunes, a 91; teléfono preferidas, 98, y comunes, a 100.

Cambios de oro.—La banca privada cotiza el alfonsino, a 147 por 100; isabelino, a 149 por 100; onzas, a 147 por 100; franco, a 147 por 100; oro americano y cubano, a 153 por 100 (7-65 por dólar o peso); libras, a 149 por 100 (pesetas 37-25 por libra oro), y oro mexicano, el peso 3-80.

Navegación y pesca

Gijón

EL "ALFONSO XIII"

En la mañana de ayer entró en nuestro puerto el trasatlántico de la Española "Alfonso XIII", en viaje a la Habana y Veracruz.

Tomó a su bordo 430 pasajeros y unas cuantas partidas de carga general, y a las cinco de la tarde, próximamente, elevó anclas de nuevo.

BANCO DE OVIEDO

Fundado por las Bancas Masaveu y Compañía y M. Calcoya y Hermano

CAPITAL: 30 millones de pesetas

Giros sobre plazas nacionales y extranjeras.—Cuentas corrientes a la vista, con interés, en pesetas y en moneda extranjera.—Cobro y descuento de cupones.—Compra y venta de valores del Estado y Obligaciones hipotecarias

BONOS A VENCIMIENTO FIJO

EL BANCO DE OVIEDO expide Bonos a vencimiento fijo por el importe de la cantidad que entrega el cliente, devengando un interés de:

6 y medio por 100 a 6 meses
4 " 100 a 1 año

Cajas de alquiler
Caja de ahorros

Automóviles Rugby Star

El automóvil más barato del mundo en tipo americano de cuatro marchas

Torpedo 5 asientos, 6.900 pesetas

Representación: TOMAS BUYLLA

Exposición y Venta: Plaza de la Escandalera, teléfono 13-09--Oviedo



En venta: NICANOR G. ALVAREZ

El Bocio (Papera, Papo)

Tal es el título del folleto ilustrado con múltiples grabados, algunos de los cuales se publican a continuación y corresponden a enfermas de los vecinos pueblos de Castiello de las Mariñas y Serín, antes y después de operadas;



El objeto de este pequeño trabajo, preliminar a otros que saldrán a luz más adelante, es estimular a las gentes a que se libren de ese tumor, huésped peligroso, sometiéndose a la cirugía, por ser el recurso más seguro y más inofensivo que la administración imprudente del yodo, arsénico, tiroidina y otros medios más o menos empíricos, que predisponen a que el bocio se transforme en basedowiano, cuando no en maligno o canceroso. La operación del bocio es esencialmente benigna, pero muy delicada, y el procedimiento varía con la forma de bocio de que se trate, circunstancia por la que aquí, más que en otra cualquier operación quirúrgica, se requiere una práctica bien cimentada. La mortalidad operatoria en el bocio simple, como en la hernia, apenas si alcanza actualmente el uno por ciento.

En la clínica del doctor E. Suárez Torres, de Gijón, van operados más de 160 bocios, con cinco defunciones, de las cuales tres fueron por reproducción de bocio canceroso. Las operaciones se efectúan bajo la anestesia local y regional, nada de cloroformo. hablando con los pacientes. El folleto se manda gratis por correo a quien lo pida.

Agricultura, Industria Comercio

EL MARTES
LECTURAS DE INTERES PARA LAS DAMAS
Interesantes artículos grabados y fotografías

El próximo Congreso internacional de oleicultura en Sevilla

Decía muy bien el señor conde de Montornés, en una de las sesiones de la Comisión organizadora del Congreso, que si España hubiera aceptado el plan, por él expuesto hace años, respecto a esta clase de manifestaciones agrícolas, hubiéramos sido los primeros, en materia olivarera, dirigiendo en las demás naciones los Congresos que se han sucedido.

Y es que son pocos los que comprenden la trascendencia de dichos Congresos, y no pocos los que estiman que se reducen a un cambio de impresiones entre los especialistas, alternando con banquetes, excursiones y otras zarzandijas; no valiendo la pena de que la masa agrícola, y, sobre todo los propietarios, se adhieran a estas manifestaciones, ayudándolas con su presencia y con opiniones valiosísimas.

Recuerdo muy bien las consecuencias que en viticultura se dedujeron después de perdida la vid por la filoxérica. En los Congresos se plantearon las bases de la reconstitución de esa gran riqueza mundial; los sabios se esforzaban en resolver los problemas que la plaga planteaba y la nueva viticultura venció el mal.

No hay que olvidar que fuimos a Marrakesch porque el mariscal Lyautey entendió que se debía conocer el problema olivarero del Marruecos francés—tan necesitado de reorganización e intensificación—para que los especialistas dieran las reglas que, traducidas al árabe, y profusamente repartidas, sirvieran para aumentar el prestigio de Francia y su gran potencialidad colonizadora.

¡Cómo si en España no hubiera grandes problemas en esta materia para estímulo de los técnicos, para que los productores aceptaran, una vez convencidos, las orientaciones técnicas y las llevaran a la práctica, a fin de que esa magna y tradicional riqueza española llegara a su máximo desarrollo! ¡Cómo si no fuera indispensable la unión de todos los que del olivo viven—como sucede en Italia, y aún algo en Francia— para que los Poderes públicos, en vez de poner trabas y dificultades para que obtenga el olivicultor todo el partido posible y no se encuentre en inferioridad exportadora con relación a las demás naciones, puesto que representamos en aceite un 40 por 100 del que se necesita en el consumo mundial, y no obstante no hay manera de que se nos atienda, porque no están todas las fuerzas unidas!

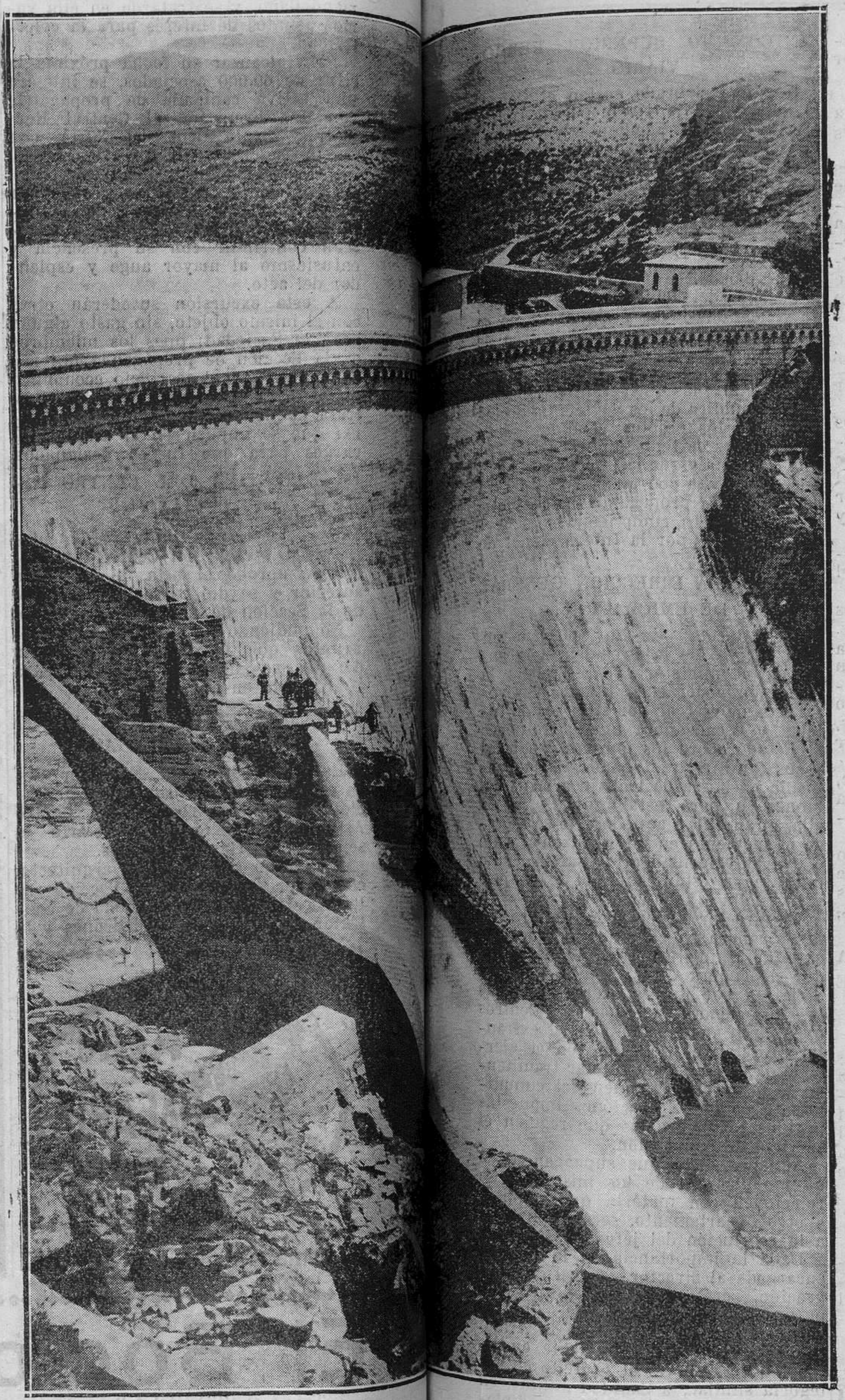
Por esto dudábamos, al pronunciarse en Marrakesch la idea de que nos reuniéramos en España el año 23. Dudábamos de que nos el país y las esferas gubernamentales

estuvieran bien percatadas de la importancia de estos Congresos. Resistimos, creó que acertadamente; pero ya en Niza, delicadamente se nos impusieron, de tal modo, que hubiera sido una desatención no aceptar que España fuera la sede del VII Congreso; llevamos un año de actuación, y fuerza es confesar que se ha verificado en España una reacción a favor del árbol de Minerva. No se le tiene tan olvidado. Son muchos los que le podan con acierto, y no pocos los que, estudiando las cuestiones económicas de esa gran riqueza (que de exportar con regularidad y debidamente protegida, saquearía nuestra moneda), salen a la palestra y luchan contra los errores ya crónicos de las altas esferas, que no atienden los verdaderos intereses de más de 30 provincias españolas.

Aceptada por el Gobierno de España la idea de la celebración del Congreso en Sevilla, a cuya decisión hemos aportado todas nuestras energías, diremos en líneas generales, lo que debe ser ese Congreso. Hemos de convenir que se nos ha atendido, como lo demuestra la Real orden de 6 de mayo último, que designa con acierto a las personas que deben figurar en la Comisión organizadora y en los Comités ejecutivos de Madrid y Sevilla, presididos por un general de gran prestigio olivarero, como productor y como inventor de un sistema de prensa que lleva su nombre, y como defensor en el Senado de los intereses olivareros: el señor marqués de Cabra.

Además, el Directorio, comprendiendo la importancia grandísima de este Congreso, ha consignado en los actuales Presupuestos una cantidad suficiente para atender a las necesidades del mismo.

Falta ahora lo principal: que el país productor se haga cargo de la importancia que tiene para España y, sobre todo, para cada productor de esta riqueza, ese Congreso y de la parte activa que ha de tomar, sea desde luego adhiriéndose a él, inscribiéndose como tal congresista, enviando la cuota de 15 pesetas al Comité ejecutivo, ya de Madrid (Palacio del Senado), ya de Sevilla (Cámara agrícola de la misma), ya a la Asociación de Agricultores de España (Los Madrazos, 14, Madrid). Esto le dará derecho al tomo que se publique, y demás ventajas económicas que se estudian y publicarán en breve, para asistir al Congreso y demás excursiones prácticas a los olivares de Andalucía y Toledo, ya, sobre todo, preparando trabajos de carácter práctico, que se admitirán, y previo su estudio y selección, se publi-



MADRID: CANAL DE ISABEL II de la presa del Villar (Foto Vidal)

carán en el tomo correspondiente, haciendo así una obra de conjunto y de verdadero carácter nacional, que mejore y defienda de la más importante y general riqueza de nuestra Patria.

Lo que será el Congreso

- En primer lugar se han dado ya los temas y se han designado a personas de reconocida competencia olivarera.
- Estos temas comprenden:
 - Estadística de producción, consumo, importación y exportación en los diversos países.
 - Varietades del olivo.
 - Cultivo del olivo.
 - Procedimientos de fertilización y desinfección de las tierras.
 - Procedimientos de elaboraciones; sus diversos aspectos.
 - Utilización de los residuos.
 - Operaciones de conservación de frutos.
 - Fomento del comercio del aceite y productos derivados.
 - Labor a realizar en los países productores y consumidores.
 - Marcas de fábrica y certificados de origen.
- Condiciones higiénicas y alimenticias del aceite.
- Refinación, depuración, mezclas.
- Procedimiento de análisis, determinación de cualidades.
- Alteraciones, sofisticaciones.
- Se constituirá un tratado de oleicultura moderna, que vala la pena de que el olivicultor quiera tener en su librería, que le servirá de consulta, y que sea la principal finalidad de esos Congresos; o bien se experimente a base de acceder al criterio que el Congreso indique y acuerde.
- Además de las comunicaciones que conviene presentar, se debe realizar la importancia técnica del Congreso, delante de los especialistas extranjeros y los productores que de todas partes que asistirán, hemos de abrir un concurso para premiar espléndidamente a los temas siguientes:
 - Amargor de los aceites, medio práctico de

Segundo. Aprovechamiento integral de los orujos, aplicable a la pequeña propiedad agrícola; y

Tercero. Medio práctico para determinar la proporción del aceite desodorizado en las mezclas de aceite de oliva.

Oportunamente se harán públicas las condiciones de este concurso, cuyos trabajos juzgará un Jurado que al efecto se nombrará.

Exposiciones y otros actos

La Comisión de organización aceptó nuestro plan de celebrar, con motivo del primer Congreso, una exposición de material oleario, de carácter nacional. Ello se impone. Hay que progresar en mecánica olearia, alentando ésta la industria nacional, abaratando la elaboración de aceites, a fin de poder competir mejor con los similares extranjeros. Se darán toda clase de facilidades para que sea una manifestación espléndida de nuestra industria y un medio eficaz para que los productores se convenzan de que se impone modificar los moldes antiguos, acabando con los aceites mal olientes, que han de ir a la regeneración o refinación.

Hacemos desde aquí un llamamiento a los interesados, para que acudan al Comité ejecutivo de Sevilla para más detalles sobre estos particulares.

La Exposición de Aceites será otra prueba de la grandeza de España respecto a esta privilegiada grasa, de la cual somos los mayores productores del mundo.

Se ha pasado una circular a los ingenieros-jefes de cada provincia olivarera para que recojan los tipos genuinos de su provincia, los estudien analíticamente y los presenten a la Exposición, con una pequeña monografía gráfica de las cualidades y constantes de cada aceite expuesto.

Así expuestos esos tipos, sin perjuicio de que los demás productores presenten sus aceites, el país, y, sobre todo, los extranjeros, especialmente los de naciones consumidoras y no productoras, las delegaciones de las naciones americanas, se harán cargo prácticamente, con degustaciones y otros medios que se indicarán, de las altas cualidades de los diferentes tipos que en extensa gama ofrecen nuestra tradicional producción oleícola.

Alternando las sesiones del Congreso con visitas a fincas de Sevilla, como las de los señores marqueses de Torres de Sánchez Dalp y Solís, Unión Aceitera, etcétera, podrán admirar los congresistas las incomparables riquezas arquitectónicas de Sevilla y sus fiestas típicas sin igual.

Se darán también conferencias especiales para mayor ilustración de los congresistas, referentes a temas relacionados con nuestra riqueza olivarera.

Excursiones

De Sevilla se irá a la provincia de Jaén, visitando

Cabra, Lendínez (donde funcionará el sistema Acapulco, como en Sevilla en la finca de Sánchez Dalp), Garféz, del marqués de Yläna; en Córdoba, las fábricas de Sotomayor; en Montilla, las del general Valderrama; y varias de Puente Genil, además de las bellezas de Córdoba, Granada, Málaga y Vélez-Málaga y, por fin, Toledo, Mora, especialmente, además de la vetusta ciudad medioeval, y, finalmente, se cerrará el Congreso en Madrid, dispensándonos Su Majestad el Rey (que nos ha concedido su alto patronato), el honor de recibirnos en Palacio.

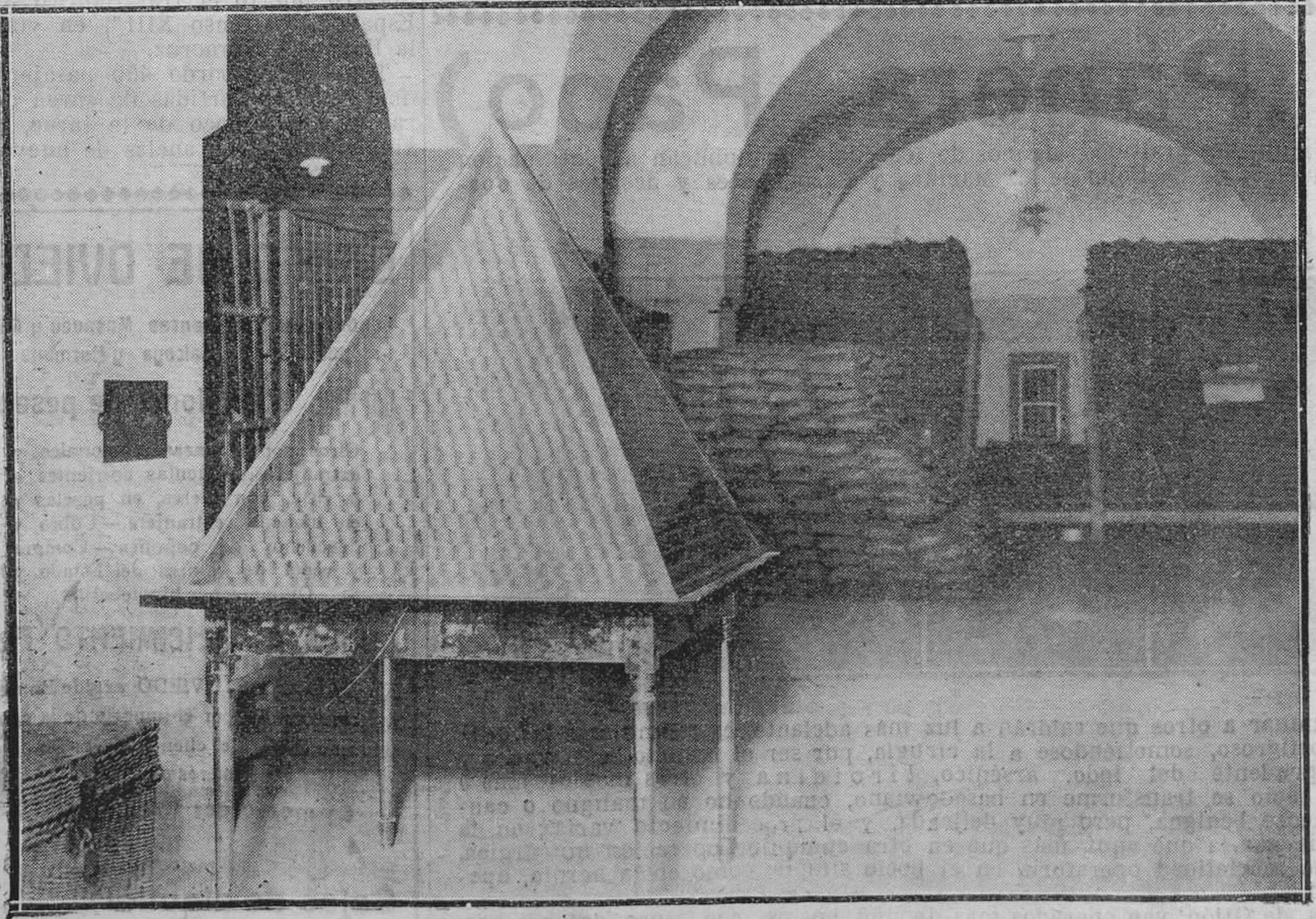
El programa no puede ser más atrayente, salvo las variaciones que las circunstancias impongan. No dudamos que los españoles que viven del olivo, y cuantos estén interesados en esta riqueza, especialmente los extranjeros, italianos, franceses y sus colonias, portugueses, griegos y los de naciones no productoras, acudirán a Sevilla, a cuyo fin se ha adoptado ya un *forfait*, que por una cantidad fija asegure a todos, que comprenda todos los gastos, y uno especial para los de regiones olivareras de España.

La Comisión sevillana y la de Madrid trabajan constantemente para que España esté a la debida altura, y nosotros no podíamos soñar siquiera que fueran tantas las inteligencias y las energías que se sumaran alrededor de un ideal que ha constituido para nosotros un verdadero culto, ya que consideramos que es la riqueza patria más olvidada, y la que merece más atención, pues somos, con Italia, los monopolizadores de esta riqueza.

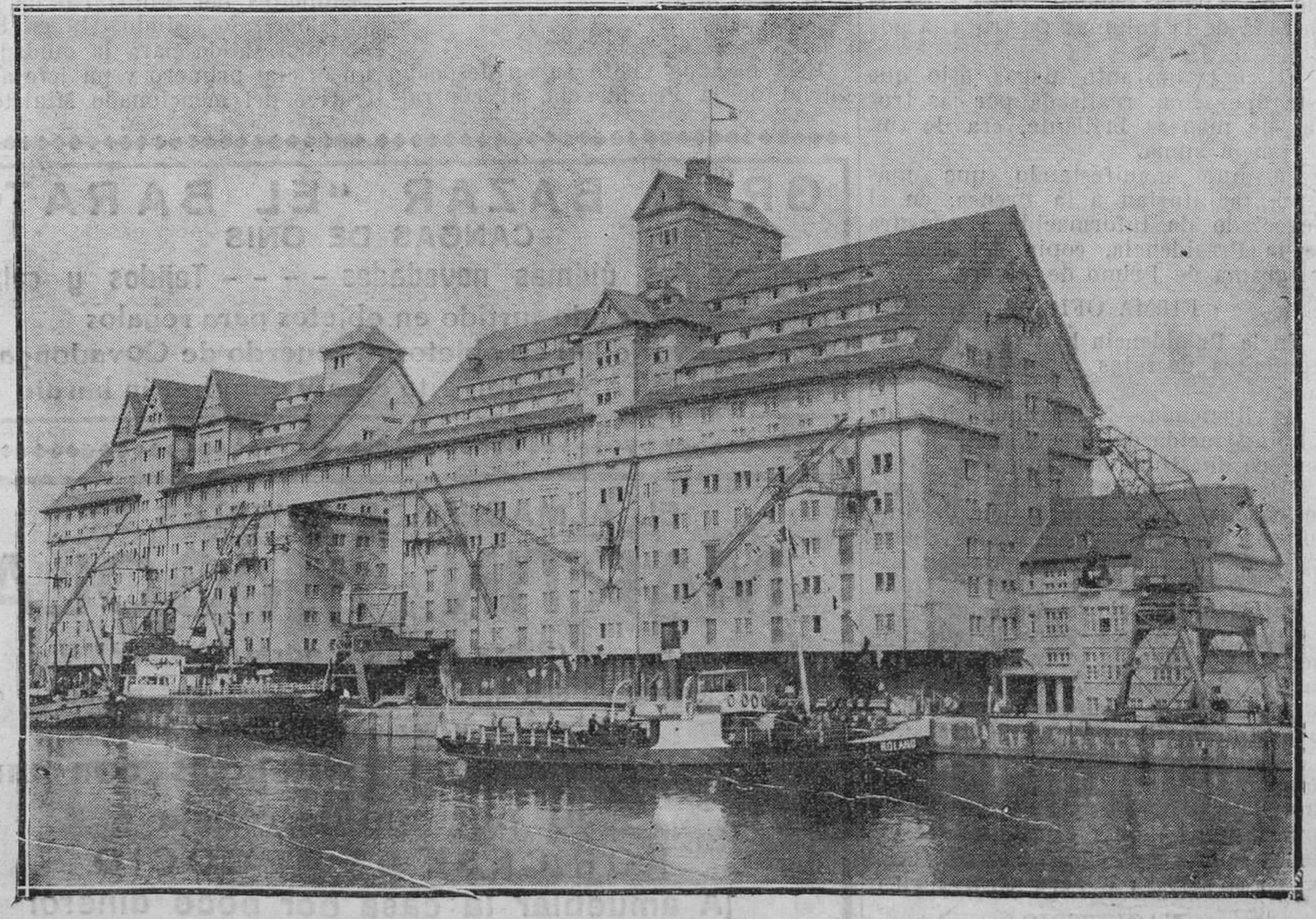
Al final de nuestra actuación facultativa en provincias, quisieramos dejar, como patrimonio para la futura generación, una Asociación fuerte de todos los interesados en esa riqueza patria, y a ello se irá desde el Congreso internacional, si la suma de adheridos es grande, si las Asociaciones olivareras envían sus delegados, y si se reúne un gran número de congresistas, tanto españoles como extranjeros, para admirar nuestros progresos culturales, nuestros olivares sin igual, nuestras fábricas perfeccionadas, en una palabra, nuestra riqueza tradicional, en la cual somos maestros, y a la que sólo le falta un cierto mejoramiento y generalización de ese progreso, y, sobre todo, una organización económica tal, que sepa imponerse a los Poderes públicos, para que, en vez de estorbar, atiendan como es debido a esa riqueza, sacando de ella el beneficio que hoy desgraciadamente explotan no pocos, con nuestra propia primera materia. Mas para ello es preciso unirse, empezando por adherirse al Congreso y acudir todos los que puedan a Sevilla a defender los intereses oleícolas patrios

Isidoro AGUILÓ

Delegado especial en Cataluña, Aragón Y Mallorca



MADRID.—Reservás de oro y plata que se guardan en los sótanos del Banco de España. (Foto Vidal)



KONIGSBERG: EL NUEVO PUERTO.—Vista de los enormes depósitos de arano, dotados de todos los adelantos modernos (Foto Vidal)

Madrid, provincias y extranjero

(Información telefónica y telegráfica de nuestro redactor-corresponsal madrileño

Eduardo Palacio Valdés.)

INFORMACION POLITICA

Ha ingresado en Prisiones militares un hijo de Sánchez Guerra

Créase por Real decreto la Dirección general de Emigración

DISPOSICIONES DEL "DIARIO OFICIAL DEL MINISTERIO DE LA GUERRA"

El "Diario Oficial del Ministerio de la Guerra, publica hoy, entre otras, las disposiciones siguientes:

Dando instrucciones para unificar las compras de material de automóviles con destino a nuestro Ejército de Africa.

Concediendo la cruz del Mérito Militar, por su acción en el combate de Tizzi Azza, al teniente del Tercio don Justo Mejía.

Nombrando varios delegados gubernativos.

LO QUE DICE MAYANDIA SOBRE LA ULTIMA OPERACION DE MARRUECOS

El vocal del Directorio militar, general Mayandía, ha hablado esta mañana en la Presidencia con algunos periodistas, de asuntos de Marruecos.

Dijo que la operación sobre el Gorgues había sido muy difícil, caminando las tropas por terreno poco practicable, propio únicamente para cabras y lagartos.

Agregó que la columna del general Castro Girona había entrado en la posición de Gorgues, a las diez de la mañana, encontrándose todas las fuerzas de las columnas que operaron en este movimiento, ya en contacto.

Terminó diciendo el general Mayandía que el Gobierno estaba altamente satisfecho del comportamiento de las tropas y del resultado brillante de esta operación, por considerarla como el principio del fin.

MAGAZ DESPACHA CON EL REY

El contralmirante marqués de Magaz acudió esta mañana, a las diez y media a Palacio, permaneciendo por espacio de tres cuartos de hora despachando con el Monarca.

A la salida del regio alcázar, manifestó a los periodistas que había recibido un telegrama del general Primo de Rivera dándole cuenta de la entrada de la columna Castro a la posición de Gorgues.

El contralmirante Magaz dijo que esta operación, realizada por las tropas de manera brillante, era de importancia suma.

Terminó manifestando que más tarde facilitarían a la Prensa, en el Negociado de información y censura de la Presidencia, copia del aludido telegrama de Primo de Rivera.

FIRMA OFICIAL

En la Presidencia han facilitado los siguientes decretos firmados por el Rey:

De Hacienda.—Nombrando jefe de Administración de tercera clase, al ingeniero de Minas don José Gil.

Fijando el capital que ha de servir de base para la liquidación de impuestos por utilidades a varias Sociedades extranjeras domiciliadas en España.

Autorizando al subsecretario de Instrucción pública, para la adquisición de parcelas de terreno en Madrid para la ampliación de los edificios de la Facultad de Medicina y Hospital Clínico de la Universidad Central.

De Guerra.—Creando el Patronato del príncipe de Asturias, en Carabanchel Bajo, y aprobando el reglamento por el que ha de regirse dicho establecimiento.

LO QUE PIDE LA ASOCIACION DEL MAGISTERIO

La Asociación del Magisterio Español ha dirigido una instancia al Go-

bierno pidiendo la creación de una Junta técnica para organizar la primera Enseñanza y determinar los derechos de los maestros.

Pide también que las plazas creadas de catedráticos superiores sean cubiertas por el momento en corrida de escalafón, sin perjuicio de disponer la celebración de oposiciones cuando se estime procedente.

Solicitan igualmente que las inspecciones las efectúen los maestros de escuela, sin intervención de los inspectores de primera Enseñanza.

PARA CONOCER EL PARADERO DE LOS JEFES, OFICIALES Y CLASES QUE SE ENCUENTREN HERIDOS Y HOSPITALIZADOS

Se ha dispuesto por la superioridad que los directores de los Hospitales militares y jefes de Sanidad militar, afectos a los servicios de Africa, en cuyos centros ingresen enfermos o heridos por evacuación, jefes, oficiales y clases, lo notifiquen al Servicio Central de Madrid, para evitar que éste desconozca el punto donde aquéllos se encuentran hospitalizados, al objeto de poder informar a las familias cuando éstas interesan conocer el paradero, estado, etc., de alguno de sus deudos.

A QUIENES SE ESPERA EN MADRID

Mañana es esperado en Madrid, procedente del extranjero, el ex alto comisario de España en Marruecos, teniente general don Dámaso Berenguer.

También son esperados, don Antonio Maura, don José Sánchez Guerra, el marqués de Alhucemas y otros políticos del antiguo régimen.

UN HIJO DE SANCHEZ GUERRA INGRESA EN PRISIONES MILITARES

Reclamado por el juez militar ha ingresado en Prisiones militares el ex diputado don Rafael Sánchez Guerra, hijo del ex presidente del Consejo, don José.

UNA VISITA

Esta mañana visitó en su despacho oficial de la Presidencia, al contralmirante marqués de Magaz, el presidente del Consejo de Estado, señor Cortezo.

MAGAZ, EN LA PRESIDENCIA

A las cinco de la tarde llegó a la Presidencia el contralmirante marqués de Magaz.

Dijo a los periodistas que, después del telegrama del general Primo de Rivera recibido esta mañana y facilitado ya a la Prensa, dando cuenta de la entrada de las tropas en Gorgues, se había recibido otro del marqués de Estella, pero como en él se habla de movilización de tropas, no creía conveniente darlo a la publicidad.

LA REUNION DEL DIRECTORIO

La reunión del Directorio militar terminó a las nueve de la noche.

El general Vallespinosa dijo a los periodistas que a ella no habían asistido ningún subsecretario y que se había estudiado el reglamento del Instituto Agrícola de Alfonso XII, por lo que se refiere a la explotación y secciones especiales.

También se modificaron varios artículos del reglamento orgánico del Cuerpo facultativo de Beneficencia.

Después se despacharon algunos expedientes de trámite.

Refiriéndose el general Vallespinosa a Marruecos, dijo que continuaban practicándose actos y medidas necesarias para el aprovisionamiento completo de la posición de Gorgues, al objeto de dotar a ésta de mayor seguridad.

Añadió que el vocal del Directorio, general Rodríguez Pedré, estuvo esta tarde personalmente en aquella posición para felicitar a las tropas.

Ante el presidente del Directorio desfilaron algunas de las fuerzas que tomaron parte en la operación, tales como los Regulares de Alhucemas, dando vivas entusiastas a España.

UN NEGOCIADO EN GUERRA PARA DISTRIBUIR LOS DONATIVOS QUE SE HAGAN AL EJERCITO DE AFRICA

Con objeto de que en el plazo más breve posible puedan llegar a Africa los donativos que el elemento particular hace a los soldados que allí combaten, se ha dispuesto que en el ministerio de la Guerra funcione un negociado, al que podrán dirigirse todos los generosos donantes.

UNA INSPECCION

Para inspeccionar los servicios dependientes del Ministerio del Trabajo, Comercio e Industria en Barcelona, han salido para la ciudad con un oficial primero y un jefe administrativo del mencionado Ministerio.

EL CONSEJO SUPERIOR FERROVIARIO

Hoy ha celebrado sesión el Consejo Superior Ferroviario para estudiar diversos asuntos pendientes y dar contestación a varias consultas formuladas acerca de diversos puntos relacionados con la aplicación del nuevo régimen ferroviario.

LAS RIQUEZAS QUE VENDE EL GOBIERNO DE LOS SOVIETS

Los periódicos franceses comentan la decisión del Gobierno de los Soviets, de vender las joyas y riquezas que se encuentran guardadas en el Museo de Leníngrado.

Calculan que serán más de 4.000 obras de arte las que serán enajenadas.

La república de los Soviets ha declarado que los objetos vendidos serán exceptuados de todo impuesto a la salida de Rusia y que la importante cifra que se obtenga con aquella venta será dedicada a la propaganda bolchevique en el extranjero, cumpliendo así acuerdos adoptados por la Internacional de Trabajadores.

SE CREA LA DIRECCION GENERAL DE EMIGRACION

La "Gaceta" de hoy publica un Real decreto de la Presidencia creando en el ministerio del Trabajo la Dirección general de Emigración encargada de ejercer por sí la acción tutelar y fiscalizadora que corresponde al Estado sobre los obreros españoles y sus familias que abandonan la Península en busca de trabajo a otras naciones, o para establecer fuera de ella, el auxilio a aquéllos, no sólo desde el momento en que realizan el viaje o con anterioridad a su partida, sino durante su estancia en el extranjero y su vuelta a España.

El director general de Emigración desempeñará su cometido por delegación del ministerio del Trabajo, del que dependerá directamente, y podrá dirigirse por Reales órdenes a todas las autoridades, oficinas y Centros que, tanto en España o en el extranjero existan en relación con el ejercicio de dicha acción tutelar tramitando asuntos que dimanen del cumplimiento de las obligaciones impuestas por los textos legales que regulen el servicio de emigración.

Aquellos otros que supongan alguna modificación de los mismos o se relacionen con materia que competía a otro departamento, serán sometidos a la resolución del jefe del Gobierno.

Dada la importancia de la función encargada al director general de Emigración, será condición indispensable para desempeñar dicho cargo, pertenecer al Cuerpo general de la Armada, en categoría de almirante en situación de reserva; al Ejército en categoría similar; a Sanidad militar, en la misma categoría; al Cuerpo diplomático, de ministro plenipotenciario o cónsul general; del Cuerpo de Inspectores de Emigración, los de categoría de jefes de Administración o algún funcionario dependiente de la Dirección general.

Es condición preferente haber efectuado viajes a América o haber residido en ella algunos años.

Para auxiliar a la Dirección general de Emigración funcionarán:

Una Junta central en Madrid.
Una Junta local consultora en cada uno de los puertos de emigración en que se acuerde establecerla, según la importancia de la corriente emigratoria.

En caso necesario se procederá a la creación de patronatos en las regiones de emigración.

La Junta Central de Emigración tendrá carácter consultivo y estará formada por los vocales que a continuación se expresan:

Un representante de cada uno de los departamentos de Estado, Gracia y Justicia, Gobernación, Guerra y Marina, elegidos entre quienes desempeñen funciones relacionadas con la emigración, dos vocales designados por los representantes obreros del Consejo de Trabajo, un vocal representante de los departamentos de Hacienda y Fomento.

GRAN BAZAR "EL BARATO" CANGAS DE ONIS

Siempre las últimas novedades - - - Tejidos y calzado
Variado surtido en objetos para regalos
Gran variedad en objetos, (recuerdo de Covadonga)
TURISTAS: visiten esta casa y comprarán barato

EL ALMACEN DE MUEBLES DE

MARTIN FRIGOLA

(Plaza de la Catedral. 9)

Que siempre ha sido tan favorecido por el público, que ahora a su vez ser agradecido y

Liquida todas las existencias con un

40 por 100 de rebaja

POR CESE DE NEGOCIO

A amueblar la casa por poco dinero!

Plaza de la Catedral, 9-Oviedo

NUESTRA ACCION EN MARRUECOS

Nuestras tropas han entrado en la posición de Gorgues

El general Mayandía califica esta operación como "el principio del fin"

UN TELEGRAMA DE PRIMO DE RIVERA DANDO CUENTA DE LA ENTRADA DE LAS TROPAS EN GORBUES

En el Negociado de información y censura de la Presidencia han facilitado a los periodistas la copia del siguiente telegrama:

"Presidente del Directorio a contralmirante marqués de Magaz. Tetuán, 10.

En este momento la columna del general Castro ha entrado en la posición de Gorgues y se ha dado la mano con las fuerzas de este frente, quedando dominado el macizo de Beni Osmar (Gurugú), sin cuya posesión no se tendría completa la de Tetuán.

Sin perjuicio de señalar las distinciones cuando se estudie bien el efecto de esta operación, puedo anticipar a vuestreza la de toda la fuerza que, vigilante y sufrida, pasó dos noches entre riesgos ganándolos a escala envuelta entre niebla densa y fría, sin perder ni un momento su buen espíritu.

Concedemos, con el general en jefe, gran importancia a esta operación."

COMIENZAN LAS OPERACIONES DE RECONQUISTA Y CASTIGO

CEUTA.—El alto comisario ha publicado la siguiente disposición en la orden de la plaza,

"Debidamente organizadas, las columnas han comenzado las operaciones para recuperar rápidamente el terreno, salvando los terrenos asediados.

Mientras tales operaciones se realizan, las demás columnas del territorio y las de Larache emprenderán por su iniciativa propia ataques contra las partidas rebeldes, creando puestos y no limitándose a la defensiva.

En cuanto a las cabilas rebeldes, debe procederse con el mayor acierto en las decisiones conforme a las informaciones de las Oficinas de intervención y según la actitud de las mismas cabilas."

LAS OPERACIONES SOBRE GORGUES.—DETALLES

TETUAN.—Continuaron las operaciones comenzadas hacia Gorgues.

El avance por el flanco del general Castro Girona, y el de frente por los tenientes coroneles Franco y Fisher, se acentuó lográndose todos los objetivos. La columna del teniente coronel Franco tuvo muy pocas bajas.

El general Castro Girona pernoctó el viernes a tres kilómetros de Gorgues.

El enemigo hizo presión sobre Gorgues desde lejos.

Las fuerzas de la guarnición hacen normalmente el servicio de descubierta y aguada.

RECORRIDO POR GOMARA

TETUAN.—Pequeñas columnas formadas por oficiales de Intendencia militar y tropas de la mehala jalifiana y de la gente que sigue al caid El Bacali recorren el territorio de Gomera.

En su último recorrido llegaron hasta Rocde Alida, donde establecieron un puesto.

Información de provincias

CAUSA SENTENCIADA

BARCELONA.—Se ha dictado sentencia por la sección primera de la Audiencia, en la causa instruida por asesinato del señor Albiñana y lesiones al chófer que guiaba el automóvil de aquél, vista el día 17.

El procesado Rafael Sánchez Rey fué condenado a cadena perpetua por el delito de asesinato y a la de dos años, dos meses y veintidos días por el disparo y lesiones.

UNA DILIGENCIA

BARCELONA.—En la cárcel celular se ha verificado una diligencia para ver si un agente de policía reconoce a un individuo preso en la cárcel desahace un año, como autor de la muerte.



Una distinción a la Casa Viena

Cuando el Príncipe de Asturias visitó la Feria de Muestras en Gijón, y con gran detenimiento fué enterándose en cada stand de lo allí expuesto, al llegar a los ocupados por la Casa Viena, se detuvo un gran rato conversando con los expositores señores Suco y felicitándoles por el buen gusto y estilo de sus muebles.

Seguramente relacionada con esta visita, hoy nos enteramos, de que con fecha 16 del corriente, les ha sido concedido por Real orden el título de "Proveedores de la Real Casa",

Es un título más que esta Casa puede agregar a los muchos con que va enriqueciendo su vida comercial.

La Casa Viena, con su norma de escrupulosidad en la construcción de sus muebles y en material de los mismos, ábrese apresuradamente pasó, conquistando un envidiable puesto en el mercado.

Felicitar una vez más a esta Casa, no es demostrarle cómo sentimos nuestra satisfacción por el título con que ha sido honrada.

En justicia, lo merece.

JUAN MARTIN

Antiguo jefe de equipo de los talleres de los señores Hijos de Labourdette, de Madrid
Construcción y reparación de toda clase de carrocerías para automóviles. Pintura y guarnecido.

PIDAN PRECIOS. AZCARRAGA, 30.-OVIEDO

Coñac Campo Rey

No tiene igual en su clase

no en representación del Real Patronato femenino de represión de la trata de blancas, un vocal femenino del Consejo del Trabajo, designado por la Comisión permanente del ministerio; un vocal en representación de la Junta Central de Colonización interior, un vocal de la Liga marítima española, un vocal en representación de la Junta nacional del Comercio español en ultramar, un vocal de cada país americano.

La Dirección general designará los elementos de la Cámara de Comercio y Sociedades españolas establecidas en América, que designarán sus vocales.

Por último, figurarán dos vocales designados libremente por el Gobierno, entre las personas que se hayan distinguido más en el estudio de las cuestiones sociales y de emigración en particular.

Designará el presidente del ministerio del Trabajo.

Con carácter consultivo, en los puertos españoles que se designe, existirá una Junta local de Emigración, que auxiliará a los inspectores respectivos en el terreno social, recibirán reclamaciones y dictarán las normas a seguir para realizar una acción protectora del Estado cerca de los que se expatrien.

Las Juntas en cuestión estarán formadas por el comandante de Marina, juez de Primera instancia, inspector de Sanidad exterior, un delegado de la Beneficencia municipal o provincial, el inspector del Trabajo, si lo hubiere, y en su defecto un obrero designado por la Inspección del Trabajo y un delegado de la autoridad militar, a los efectos señalados en la vigente ley de Reclutamiento y reemplazo del Ejército. También designará un vocal la Dirección general, a propuesta de la Inspección.

Será presidente de la Junta local, el que elija el ministerio de una terna que le será propuesta.

Del triunfo de Jacinto Benavente

LA CRITICA APLAUDE UNANIMEMENTE SU NUEVA PRODUCCION

Los periódicos madrileños, de manera unánime, elogian la obra del gran dramaturgo, don Jacinto Benavente, "La otra honra", estrenada anoche con extraordinario éxito en el Lara.

Dicen que, como era de esperar, otra vez ha vuelto a triunfar el notable comediógrafo.

Algún crítico asegura que "La otra honra" ha superado a las mejores obras de Benavente.

Notas varias

MATERIAL PARA EL SERVICIO DE BOMBEROS DE MADRID

En el paseo de coches del Retiro se han verificado esta mañana las pruebas de una escala alemana de 70 metros, provista de tres tanques-depósitos de agua, cuyo nuevo aparato ha sido adquirido para el Cuerpo de Bomberos de Madrid.

Las pruebas, que dieron excelente resultado, fueron presenciadas por el alcalde, personal técnico del Ayuntamiento y numeroso público.

LA QUIEBRA DEL BANCO DE CASTILLA

El procurador don Alfonso Bilbao ha dirigido al Supremo en nombre de más de cien representados, una quejilla por estafa contra el presidente, el director y el consejero de administración en pleno, del Banco de Castilla.

EL ENTIERRO DE ALVAREZ ARRANZ

Mañana se celebrará en Madrid el entierro del ex diputado señor Alvarez Arranz.

A dicho acto concurrirá el Ayuntamiento en pleno.

De fútbol

EN MADRID

En el campo de la carretera de Chamartín se celebró un partido entre el Morawka Flavia y el Real Madrid

Hubo preciosas jugadas, terminando el encuentro con el empate a dos tantos. Asistió al partido escaso público.

te del agente de policía señor Alegría, muerto cuando escoltaba al abogado amenazado de muerte señor Homs.

El policía que practicó el reconocimiento es uno de los pocos que vieron al agresor del señor Alegría cuando ocurrió el suceso.

PRADERA, CONTRA LAS DIPUTACIONES VASCAS

SAN SEBASTIAN.—El ex diputado don Víctor Pradera ha dado una conferencia en el Ateneo, tratando del proyecto de adaptación del Estatuto municipal que han enviado al Gobierno las Diputaciones vascas.

El señor Pradera atacó duramente a las Diputaciones vascas, calificándolas de antifueristas y dice de ellas que se deben preparar a bien morir.

Esta conferencia ha dado lugar a una honda división entre los socios del Ateneo. Un grupo de ateneístas se queja de que se llevan cuestiones políticas a la tribuna del Ateneo.

La información publicada sobre el mismo tema que desarrolló el señor Pradera, continuará en días sucesivos.

DOÑA VICTORIA EN LEQUEITIO

SAN SEBASTIAN.—La Reina doña Victoria Eugenia marchó esta tarde a Lequeitio y visitó allí a la ex emperatriz Zita.

Permaneció allí tres horas tomando el té en compañía de la que fué familia imperial de Austria.

Regresó la augusta dama a primera hora de la noche a San Sebastián.

LAS CARRERAS DE CABALLOS

SAN SEBASTIAN.—Esta tarde se correrá en el Hipódromo de Lasarte una importante carrera de vallas, para la cual hay un premio de 50.000 pesetas.

EL SEGUNDO CIRCUITO AUTOMOVILISTICO

SAN SEBASTIAN.—El lunes próximo se correrá el segundo circuito automovilístico.

Esta carretera será un éxito rotundo, pues ya se han inscrito numerosas marcas que están estos días efectuando los ejercicios de entrenamiento.

EL GENERAL BERENGUER

SAN SEBASTIAN.—El general don Dámaso Berenguer ha salido esta noche para Madrid.

EL SEÑOR GOICOECHEA

SANTANDER.—El ex ministro señor Goicoechea ha llegado a Santander para marchar a Limpías.

Al ser interrogado por los periodistas se negó en absoluto a hacer declaraciones de carácter político.

Información extranjera

EL ANIVERSARIO DE LA MARCHA SOBRE ROMA

ROMA.—En la mañana de hoy sábado, al romper el día, las 28 campanas del Capitolio anunciaron con su volteo a la ciudad que se cumplía el aniversario de la histórica fecha del 20 de setiembre en que se verificó la marcha del fascismo sobre Roma.

Las calles aparecieron adornadas con banderas, colgaduras y gallardetes.

UNA CONSPIRACION EN EGIPTO

EL CAIRO.—Aun cuando los Tribunales no han descubierto nada en las pesquisas realizadas con ocasión del atentado que puso en peligro la vida de Zaglul pachá, por conducto fidedigno se sabe que la justicia ha descubierto un complot encaminado a derribar el régimen actual.

Parece comprobado que este complot fué inspirado por el ex khediv, y que es de tendencias antibritánicas.

HOY LAS CIENCIAS ADELANTAN...

FILADELFIA.—El general Skier ha manifestó a los sabios reunidos en asamblea en Filadelfia para conmemorar el aniversario de la fundación del Instituto Franklin que en una guerra podrán difundirse gases venenosos o soporíferos por aviones dirigidos mediante las ondas hertzianas.

Bastarán unos pocos de estos avio-

res para hacer dormir a toda una nación en un espacio de dos o tres horas.

LOS COLONISTAS ALEMANES

BERLIN.—El Congreso colonial alemán ha adoptado una resolución pidiendo al Gobierno que no acepte la entrada de Alemania en la Sociedad de las Naciones si no se hace simultáneamente a esta entrada un reglamento para el problema colonial alemán.

Alemania debe obtener, cuando menos, el derecho a participar en la vida colonial por la concesión de tratados comerciales.

OTRO MOVIMIENTO ANTISOVIETICO

MOSCU.—En las regiones compren-

didadas entre Uralak y Schipowo, en el Ural, se han sublevado los paisanos.

Después de formar un ejército de cincuenta mil hombres, a las órdenes del jefe nacionalista Mitroerini, atacaron las ciudades y pueblos, matando a los funcionarios soviéticos, destruyendo las estaciones y las vías férreas y distribuyendo el botín entre la población hambrienta.

LA ENTRADA DE UVAS EN LOS ESTADOS UNIDOS

NUEVA YORK.—La Junta general de Horticultura ha hecho saber que la prohibición de entrada que pesa sobre las uvas españolas, no será levantada por ahora.

Al cerrar la edición

Los Bolcheviques están realizando una represión brutal en Georgia

Completan en Madrid un servicio de la policía de Oviedo

LOS LADRONES DE JOYERIAS

La Dirección general de Seguridad recibió un telegrama de Oviedo dando cuenta de la detención de dos mujeres mecheras, autoras de gran número de robos.

La Policía de Madrid practicó pesquisas que dieron por resultado la detención de Romualdo Zuñiga, en cuyo domicilio fueron encontrados objetos procedentes de diversos robos.

Han sido también detenidas en Madrid dos mujeres que tienen relación con este asunto.

DETENCION DE UNA NIÑA

LEON.—En la carretera fué detenida la niña de diez años Rosario Casado, que se había fugado de su domicilio paterno en Valencia de Don Juan.

UNA REYERTA ENTRE MINEROS

LEON.—En el pueblo de las Heras surgió una reyerta entre mineros, resultando dos heridos graves.

La Benemérita practicó dos detenciones.

NOTAS DE LA CAMPAÑA DE MARRUECOS

MELILLA.—En el cuartel de Santiago se reunió Consejo de guerra contra el teniente coronel don Saturno González que, al ocurrir los sucesos del año 21 mandaba la columna de Telatza y se internó en la zona francesa.

Defendió al procesado el coronel señor Pita.

Desconócese la sentencia. En la posición de Viernes se hicieron disparos contra grupos enemigos, dispersándolos.

En el puesto del camino cubierto del Collado dispersáronse grupos rebeldes.

Resultó un moro muerto. También en Icen Lacen hubo tiroteo contra concentraciones enemigas, que causó bajas vistas. Cogimos dos prisioneros.

Estos manifestaron que procedían de la cabida de Guelaya.

LA MARCHA SOBRE ROMA

ROMA.—En toda Italia se ha celebrado brillantemente el aniversario de la marcha de los fascistas sobre Roma.

EL SEÑOR MAC DONALD

LONDRES.—Ha regresado a Lon-

dres el jefe del Gobierno, señor Mac Donald.

LOS SOVIETS RECUPERAN TIFLIS

LONDRES.—El ejército de los soviets ha recuperado la ciudad de Tiflis, capital de Georgia, después de una heroica defensa hecha por los sublevados georgianos.

Inmediatamente después de recuperar la ciudad fueron fusilados 600 ciudadanos georgianos.

Las comunicaciones telegráficas entre Constantinopla, Tiflis y Moscú están restablecidas.

Los acontecimientos han sido exagerados por el Gabinete de los soviets que tiene gran interés en hacer creer que se trataba de una sublevación gigantesca, para justificar una represión cruel.

La sublevación fué fomentada por los mismos soviets para que los enemigos del régimen se rebelaran por sí mismos.

Era necesario que el ejército rojo ruso, que había perdido su prestigio ante el pueblo, obtuviera una victoria resonante ante un enemigo que hacía suponer era formidable.

MINISTERIO SUPRIMIDO

BERLIN.—El ministerio de los Transportes quedará suprimido tan pronto como la nueva Sociedad de los ferrocarriles alemanes haya entrado en funciones.

José Iruretagoyena

SANTANDER

Almacén de **BACALAO**

En Candás se traspasa

Un acreditado comercio, bien situado y con casa-habitación. Informes en la Joyería del señor Roibós, Corrida, 20, —Gijón

ENFERMEDADES DE LOS OJOS

Consultorio Médico-Quirúrgico del

DR. E. JUNCEDA

Fruela, 1, segundo - Teléfono 25 - OVIEDO

LIBRERIA INTERNACIONAL

DE **SALVADOR MARQUINEZ ISASI**

Primera casa de la provincia en material escolar y sección religiosa

Libros de texto de todos los centros docentes

Fruela, 22 OVIEDO Teléfono 2-11

Academia Politécnica Asturiana

Oviedo -- Magdalena, 3 -- Teléfono, 454

APERTURA DE CLASES: EL DIA 1.º DE OCTUBRE.—PLAZAS LIMITADAS

Internos, medlopensionistas, externos vigilados

Reglamentos e informes: Director, Magdalena, 3, Oviedo

El mundo de los deportes

PARA LOS AFICIONADOS AL FUTBOL

REGIÓN proporcionará cómodo viaje gratis para ver la final del campeonato de España.

También lo facilitará para presentar el partido eliminatorio en el campeonato interregional entre Asturias y su contrario, en el campo de la región con quien haya de luchar.

Muy próxima la fecha en que han de comenzar los partidos regionales del campeonato, preparatorios, en su forma de clasificación, para el campeonato de España, queremos, a nuestra manera, animar a la afición

El martes, publicaremos una interesantísima información sobre cómo van a ser organizados los servicios telefónicos en Asturias, por la compañía concesionaria de los teléfonos españoles.

Muy a nuestro pesar nos vemos obligados a aplazar esta información a causa del poco espacio de que disponemos.

asturiana, abriendo un concurso cuyo obsequio a los vencedores ya está dicho en el titular.

Las bases de este concurso serán presentadas muy en breve. Tendrán, como fundamento, los partidos que hayan de jugarse entre nuestros equipos.

Así, pues, prepárense los aficionados a una sencilla distracción que les puede proporcionar el medio de presenciar la final del campeonato de

España, y el partido que Asturias haya de jugar en la región con quien deba eliminarse.

Oviedo

HOY HABRA AVIACION

El piloto aviador señor Lejoumant inaugurará hoy, por la mañana, las sesiones de aviación.

Hemos visto el aparato, que es verdaderamente hermoso y del que damos una información gráfica.

Tenemos entendido que piensa efectuar vuelos con pasajeros, con arreglo a una tarifa de cincuenta pesetas.

Así que, los que tengan deseos de "remontar el vuelo", tienen ocasión de hacerlo.

Pola de Siero

PROXIMO PARTIDO

El domingo se celebrará un encuentro en esta villa, que ha despertado mucho interés. Jugarán el "Athlético Club", y el "Nava F. C."

El vencedor del encuentro, obtendrá como premio una artística figura, donada por el entusiasta deportista, don Celestino Fernández.

Después del partido, se celebrará en el campo de deportes una gran romería, que amenizará la banda de música de Lieres.

GRAN SURTIDO EN

- Retortas.
- Cruzadillo.
- Paraguas.
- Corbatas.
- Medias.
- Calcetines.

Almacenes **FONTELA**

Uria, núm. 42--Oviedo

Liquidación de todas las existencias por cambio de negocio.

Precios muy baratos

GRAN SURTIDO EN

- Pañería.
- Ferrería.
- Sedería.
- Lanería.
- Vuelas novedad.
- Céfitos camisas.

GUMERSINDO GARCIA

GRANDES ALMACENES DE MAQUINARIA

CORREA DE BALATA BEST SUPERIOR QUALYTI

GRANDES EXISTENCIAS EN TODAS LAS MEDIDAS

— AGRAFAS PARA CORREAS EN DIVERSOS TIPOS —

— SIEMPRE EXISTENCIAS EN ALMACÉN —

CONSULTEN PRECIOS

Apartado 133

GIJÓN



Aproximación hispano-americana

El banquete en honor de D. Juan González Pumariega

A la una y media de la tarde de ayer se celebró en la terraza de la playa de San Lorenzo, en Gijón, el banquete con que fué obsequiado el benemérito asturiano don Juan G. Pumariega.

La Comisión organizadora de este homenaje la componían don José Fernández de Castro, don Donato Argüelles y don José Suárez Gutiérrez, y a la hora de tomar asiento a las mesas lo hicieron unos ciento cincuenta comensales en los que estaba representada ampliamente la colonia americana, la industria y el comercio de la región.

Ocupaban la presidencia el homenajeado don Juan González Pumariega, que sentó a su derecha al alcalde don Enrique Zubillaga y a don Donato Argüelles, y a su izquierda al cónsul de Cuba en Gijón y a don José Fernández de Castro.

Llegada la hora de los brindis hizo uso de la palabra en primer término el señor Fernández de Castro, el cual lee, en efecto, un hermoso discurso, dando, en nombre de la Comisión organizadora, las más expresivas gracias a todos los presentes por la espontaneidad con que acudieron a su llamamiento.

Ofrece seguidamente el banquete el cultísimo y benemérito comprovinciano don Juan G. Pumariega. Hace resaltar los méritos del mencionado señor que, desde la tribuna, la Prensa, el libro y en todas partes laboró, durante largos años, por la aproximación material y espiritual de América y España, y muy particularmente de Cuba y España, todo lo cual le valió el que la ciudad de Cienfuegos le otorgara el honroso título de hijo adoptivo muy querido.

Aboga por que todos luchan por conseguir una verdadera aproximación entre las naciones de la misma raza, y termina brindando por que entre América y España existan siempre lazos de tal cordialidad que a su amparo encuentren amorso albergue las aspiraciones de sus nobles hijos.

El misom señor lee algunas adhesiones.

El alcalde se adhiere al homenaje que se tributa al benemérito español, pues sabe lo que es vivir durante largos años lejos de la madre patria. Dice que antes, los españoles que iban a América deseaban volver a España en el más breve plazo posible; pero hoy no ocurre lo propio, prueba de que en aquellas tierras hospitalarias encuentran amor y apoyo.

Se suma gustoso al homenaje y cree poder hacerlo en nombre del Gobierno.

Lee después unas cuartillas. Tanto el señor Fernández de Castro como el señor alcalde fueron largamente aplaudidos.

Se levanta luego el señor Pumariega, entre grandes aplausos, que recibe visiblemente emocionado. Su figura de hombre encanecido en la lucha parece aureolada de algo que incita a sentir simpatía por su venerable persona. Dice que los aplausos que se le tributan los traslada a esta culla, propia y simpática villa, que bien los merece. Habla de Asturias, y dice que desde que por ferviente deseo y sa-



LAS DOS PRINCIPALES FIGURAS DEL GOBIERNO CHINO.--De izquierda a derecha: Doctor W. Yen, presidente del Gobierno y ministro del Interior. Wellington Koo, ministro de Negocios extranjeros. (Foto Vidal)

tisfaciendo una necesidad espiritual puso su planta en esta amada tierra, ha experimentado emociones sucesivas por el recibimiento cariñoso que en todas partes encontró y habiendo recorrido ya muchos pueblos de la región, pudo darse cuenta de que el alam popular se mueve a impulsos cariñosos, tal como él la había concebido en las lejanías.

He de repetir, por ser ello de justicia, lo que ya dije en otras partes, y es que al despedirme del presidente de la República de Cuba, don Alfredo Zayas, éste me dió el siguiente encargo, en términos de gran cariño, para la vieja España: "Siempre que tenga ocasión, diga usted que Zayas, como jefe del Estado cubano y particularmente, siempre sintió por aquel pueblo respeto, simpatía y cariño. Quiero desvanecer ciertas afirmaciones que se hacen respecto a Cuba, pues se dice que ellos que evan allí vuelven depauperados, y esto no es cierto, pues Cuba, en higiene y salubridad, está a la altura de los pueblos más adelantados."

Yo mismo—añade—soy un buen ejemplo de lo que digo, pues después de 61 años de permanencia allá, vuelvo a mi patria nativa valiente de cuerpo y espíritu para seguir luchan-

do por la unión de los dos pueblos, pues somos carne de la misma carne. Friso ya en los setenta y tres años, y aún estoy tan vigoroso como el que vivió siempre en el saludable terruño.

Dice que los españoles encuentran en Cuba simpatías y cariños unidos a la mejor acogida, y allí se respira ambiente de la patria, habiendo un gran Centro Asturiano que acoge a todos amorosamente. Cuenta una hermosa anécdota de dos hermosas muchachas oriollas que él encontró en uno de sus viajes por la isla, cantando con acentos de la tierrina, canciones asturianas, y dice también que ahora los americanos, aun aquéllos que pertenecen a familias que se distinguieron en sus luchas contra nosotros vienen a nuestra patria y regresan de ella haciéndose todo elogios de nosotros, citando el caso del doctor Cabrera, que después de un viaje a la Península, y hallándose ambos en una reunión plenaria de la importante entidad Sociedad Económica de Amigos del País, le dijo al orador:

—Don Juan: vengó de España más español que el Cid y Pelayo, pues no he visto en España más que cariño, afectos sin límites y progreso.

Y yo le contesté: —Gracias a Dios que vuelve a lucir

el sol de la justicia para mi patria. Esta escena despertó gran entusiasmo en la mencionada asamblea, y ahora él es portador de comunicaciones de confraternidad de la mencionada Sociedad para todas las Sociedades similares de la provincia, una de las cuales está establecida en Oviedo.

El señor Pumariega termina brindando por la salud y ventura de todos los presentes; por Gijón, a quien cantó Rafael María de Labra y Juli Somozzo; por España, por Cuba y por la aproximación de ambos países.

Al terminar el señor Pumariega su sentido y hermoso discurso largamente ovacionado, mientras en la persona del alcalde abraza a Gijón y a todos los presentes.

Después los comensales fueron desfilando ante el señor Pumariega, a quien felicitaron.

Este acto resultó verdaderamente simpático y rodeado de la máxima importancia que le da el ser una aportación más a la aproximación hispanoamericana.

AL IR A GIJÓN, COMPRE
PASTILLAS DE CAFÉ Y LECHE
"LA VACA"
 CAJITAS DE UNA Y DOS PESETAS **CASA RATO**

Circo España
 Instalado en el Campo de San Francisco (Lago)
 Hoy variadas funciones desde 4 tarde
 A las diez y media, función DOBLE
 Matinee infantil humorística
 a las 10 y media de la noche
FUNCION DOBLE
 Grandioso éxito de toda la monumental Compañía de **Leonard Parish**
ESTUPENDO PROGRAMA

CITROEN El coche más económico, el único que le ahorrará dinero
MAS DE 100 COCHE RODANDO EN LA PROVINCIA
 Agencia directa exclusiva: **Garage Blanco** Teléfono 8-15 :: OVIEDO
 Talleres electro-mecánico y de NIQUELADO :- El mejor instalado de la provincia :- Más de 50 JAULS Independientes :- Baterías Willard, bandajes Hutchinson :- Accesorios en general.

"ROYALTY" RESTAURANT PASTELERIA

HOY se abrirá al público en la calle de San Francisco (hoy J. Tardiere) núm. 24, este nuevo **Restaurant-Pastelería**, instalado a la altura de los mejores de las grandes capitales.

RESTAURANT
Menús variados todos los días
Servicio a la carta y por cubiertos
Cocina esmeradísima

PASTELERIA
De 5 a 7 de la tarde: téis, chocolates, cafés sencillos y completos. Helados, pasteles y fiambres.

Salón especial para familias.--Bodas.--Bautizos.--Encargos
Vinos, Cervezas y Licores de las mejores marcas Precios moderados

Teléfonos de
REGION
Administración, 881
Dirección, 882

Juliana y Compañía
(S. en C.)

DESPACHOS DE ADUANA SEGUROS DE TODAS CLASES

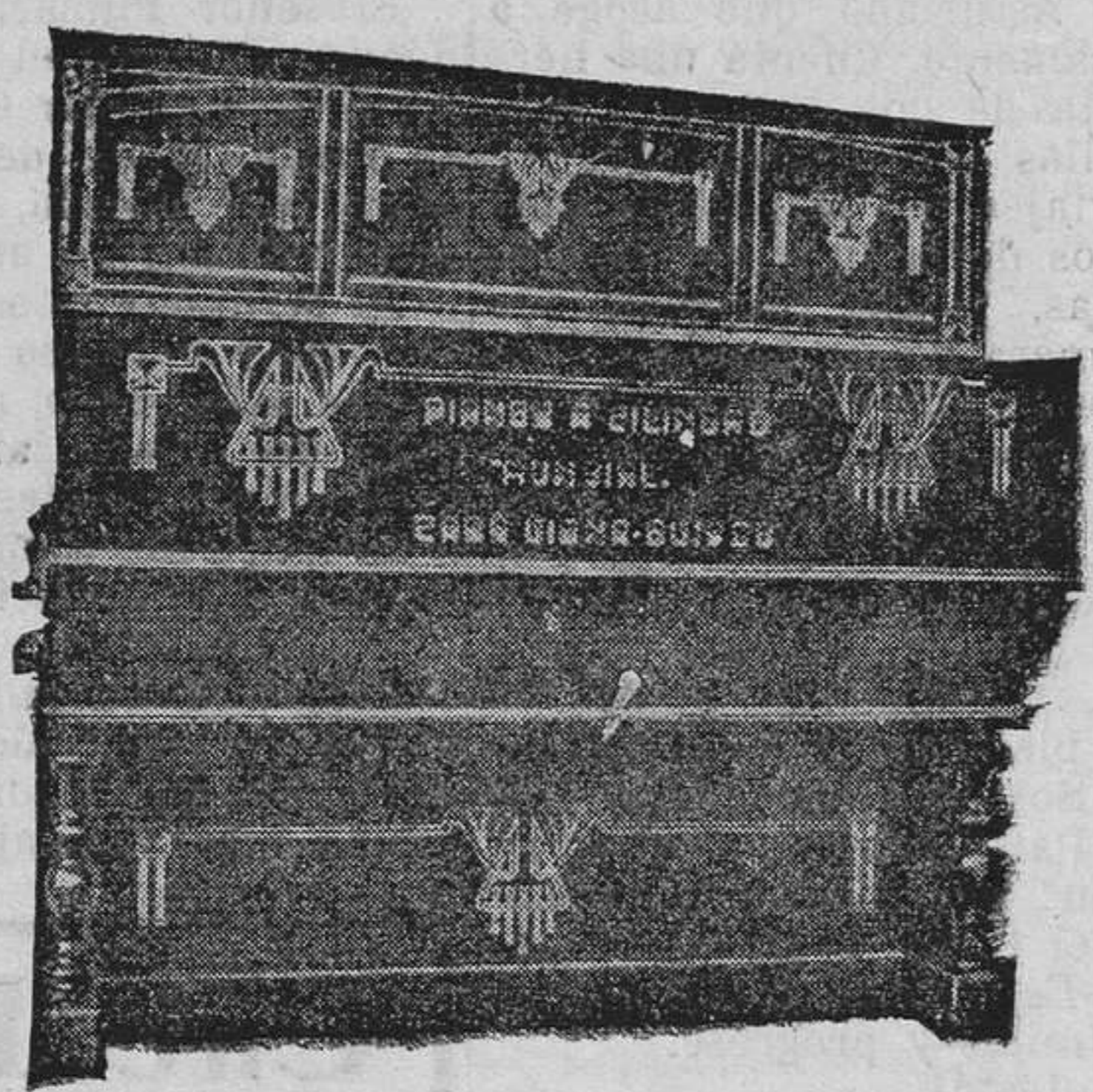
TELEFONO 210 APARTADO 49 **GIJON**

SIERRAS Y MAQUINAS--HERRAMIENTAS PARA TRABAJAR LA MADERA

Para talleres de carpintería, ebanistería, construcción de carruajes, vagones, etc. Fabricación de «parquet» y todo lo relacionado con la industria de la madera.

GUILLIET FILS & COMPAÑÍA

Depósito Central para España: FERNANDO VI, núm. 23.—MADRID.
Pídanse catálogos y presupuestos.—Agente en Asturias: JUSTINO LAVERDURE.
Plaza Estación Norte, 9.—Telef. 576.—GIJON



Planos de manubrio -- La reina de las marcas es la **"MUNDIAL"**

Todo Asturias conoce la extraordinaria sonoridad y el perfecto acabado de la máquina de estos pianos.
Los automáticos MUNDIAL son admirados por sus soberbias orquestas en todas partes.
Aquí siempre encuentra usted surtido para elegir entre 8 o 10 instrumentos de la mejor calidad.

Exclusiva en ASTURIAS:
Casa Viena - Oviedo
Calles de Melquíades Alvarez y Uría

¡Automovillistas!

La agencia exclusiva para Asturias de los automóviles

DODGE BROTHERS — RENAULT — STUDEBAKER — BIGNAN SPORT — CUBIERTAS ROYAL CORD — PRODUCTOS RAYDO Y AMORTIGUADORES GIANOLI

la tiene el **Garage Moderno**

Marqués de San Esteban. GIJON (Asturias),
El mejor taller de reparaciones, accesorios y piezas de recambio.—Juegos de bolas de todas las medidas.—Stock de Bandajes BERGOUHANN. Aceites y grasas.
Oficinas. Teléfono. 594 Garage: Teléfono. 565

Guía de Profesionales

MEDICOS

Dr. Godofredo Robles
Especialista en enfermedades de la matriz, diatermia, rayos ultravioleta y demás medios modernos y su cirugía, partos, trastornos del embarazo y abortos repetidos. Cirugía general. Prácticas en los hospitales de París, Ginebra, Berna y Berlín, y anualmente en Madrid. Consultas, de 11 a 1, los sábados, domingos, miércoles y jueves, durante este mes
Uría, 21. Teléfono 12-24. Oviedo.
Corazón y pulmones

Doctor MIRANDA
Especialista en enfermedades del corazón y pulmones. Ex profesor de dichas enfermedades en el Instituto Rubio y en el Real Dispensario Antituberculoso María Cristina, de Madrid. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Uría, 72, piso segundo. Oviedo. Teléfono 10-25.

Oculistas

R. PENDAS
Oculista de los Institutos Oftálmico Nacional y Rubio. Consulta, de 10 a 1. Jovellanos, 21 primero izquierda.—Teléfono, 360 —
Nariz y oídos

Dr. N. RON
Enfermedades de la laringe, nariz y oídos. Ex ayudante del profesor Hinojar, en el Hospital general de Madrid, y de la clínica del doctor Tapia (Sanatorio Villa-Luz). Instituto, 24. Teléf. 744. Consulta: de 10 a 1 y de 4 a 6. Gijón.

Nervios

Joaquín Palacios
Especialista en enfermedades del sistema nervioso. Uría, 18, Oviedo.

Sanatorios

Celestino Alvarez
Cirujano, director que fué del Sanatorio que en la calle de Asturias llevó su nombre, opera actualmente en el Sanatorio de Santa Eulalia. Consulta: Cervantes, 3, segundo, de 12 y media a 2 y de 3 a 5. Teléfono 467.

Dr. Profesor Alejandro R. Cadarso
Catedrático de la Facultad de Medicina. Especialista en enfermedades de los huesos y articulaciones. Consulta de 11 a 1. Hórreo, 96. Santiago de Compostela.

Dr. José López-Ocaña
Profesor del Instituto Rubio. Especialista en enfermedades de la matriz y en partos. Aparato Hartstrahl, el más perfecto y el más potente para el tratamiento de tumores por Radioterapia penetrante. Avilés. Teléfono 4.
Laboratorio biológico

DOCTOR VALVIDARES VEGA
Diplomado del Instituto de Alfonso XII y autorizado expresamente por este Centro para el tratamiento antirrábico en esta provincia. Bacteriología, autovacunas, Wassermann, análisis de sangre, crina, etc. Plaza del 27 de Marzo (Escandalera), 2. Teléf. 3-15, Oviedo.

Piel

Dr. Alberto González
Especialista en enfermedades de la piel y secretas, de las clínicas de los doctores Azúa y S. Covisa, en el hospital de San Juan de Dios, de Madrid. Horas de consulta: de 10 a 12 y de 4 a 6; días festivos, de 10 a 12. Santa Clara, 24, 2.º. Teléf. 199, Oviedo.

Doctor Carlos Prestel
Especialista en enfermedades secretas, de las vías urinarias y cirugía general. Consulta diaria: mañana y tarde. Uría, 60, entresuelo. Teléf. 12-05, Oviedo.

Dr. Eduardo Rodríguez San Pedro
Especialista piel y nervios. Curación de la orquitis en una sola sesión, sin operar. Tratamiento rápido de los tumores blancos y toda clase de tumores. Lámpara de cuarzo para el tratamiento moderno de las talvas. Consultorio médico-quirúrgico, Uría, 72, bajo, Oviedo. Consulta diaria de 9 a 1, menos los domingos.

DOCTOR MORAN
Clínica dermatológica. Enfermedades de la piel, venéreo, sífilis y vías urinarias. Rosal, 19. Teléfono 5-27. Oviedo. Consultas: de once a una y de tres a seis. Días festivos, de nueve a once. Durante los meses de julio y agosto, sólo habrá consultas los martes, miércoles y domingos.

Leopoldo Escobedo
Especialista en enfermedades de la piel, secretas y vías de la orina. Rayos ultravioleta. Horas de consulta: de 10 a 1 y de 3 a 5. Días festivos: de 10 a 1. Uría, 18, Oviedo. Teléfono 8-78.

Dr. Valentín Fernández
Especialista en enfermedades de las vías urinarias, piel y secretas. Diatermia y rayos ultravioleta. Uría, 21. Tel. 13-24, Oviedo.

Niños

DOCTOR ESTRADA
Enfermedades de los niños. Director de la Institución "Gota de leche". Argüelles, 1. Teléfono 34. OVIEDO

Odontólogos

DOCTOR FERNANDO MUNIZ TOCA
Enfermedades de la boca y dientes. Consulta, de nueve a una y de tres a cinco. Escandalera, número 2, segundo. Teléfono 483. Oviedo.

Doctor Luis Martín Velázquez
Médico odontólogo. Enfermedades de la boca y dientes. Consulta: de 10 a 1 y de 3 a 6. Plazuela de Riego, 6, segundo. Oviedo.

Estómago e intestinos

Dr. Julio R. Fontán
Estómago, intestino e hígado. Especialista de las clínicas de París y Madrid. Consulta, de 10 a 12 y de 2 a 4. Teléfono número 10-88. Dueñas, 6.

Dr. J. Alonso Marcos
Especialista en enfermedades de los niños. Uría, 58, segundo. Tel. 12-70, Oviedo.

ESCUELAS DE INGENIEROS ACADEMIAS MILITARES

Preparación a cargo de D. HIGINIO S. AGUADO, comandante de Infantería y D. JESUS L. LARA, capitán de Ingenieros

Informarán: ROSAL, 52, segundo

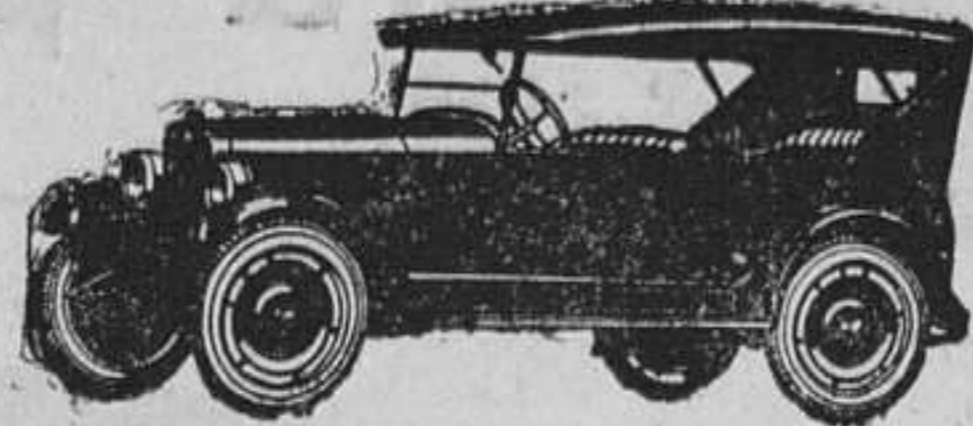
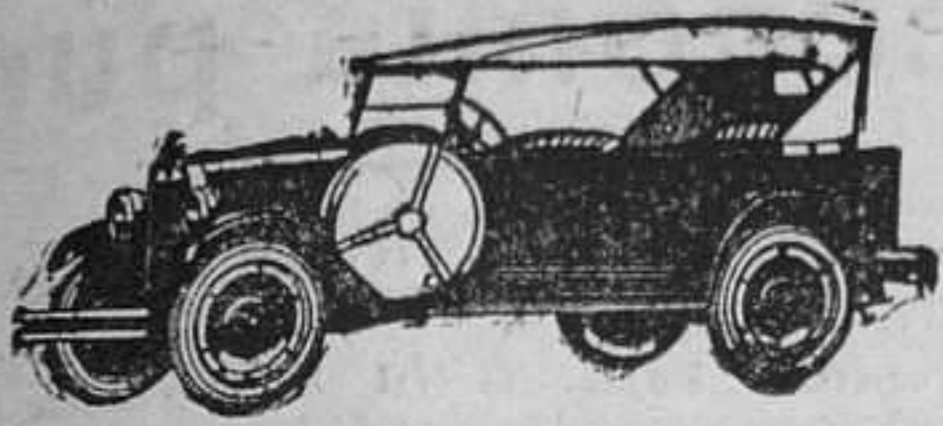
Si desea obtener buenos fotogramas, diríjase a **REGION**

IMOSTELLE

Zumo de uva fermentado. Previene y cura los desórdenes del estómago e intestinos, regularizando su funcionamiento. Farmacias, Droguerías, Ultramarinos

RAFAEL ESCOFET.—TARRAGONA

Teléfonos de REGION: 881 y 882 No se devuelven los originales



Un surtido de coches "MAXWELL"

Para entrega inmediata disponemos de un completo surtido de coches "MAXWELL" en los siguientes tipos

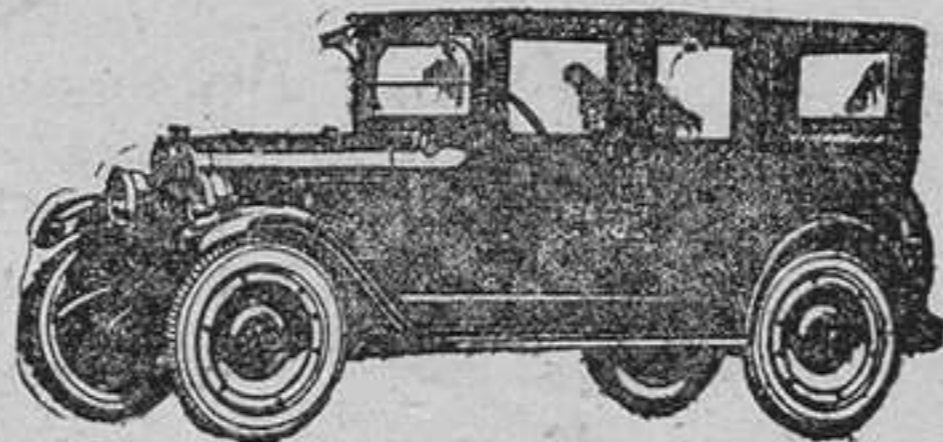
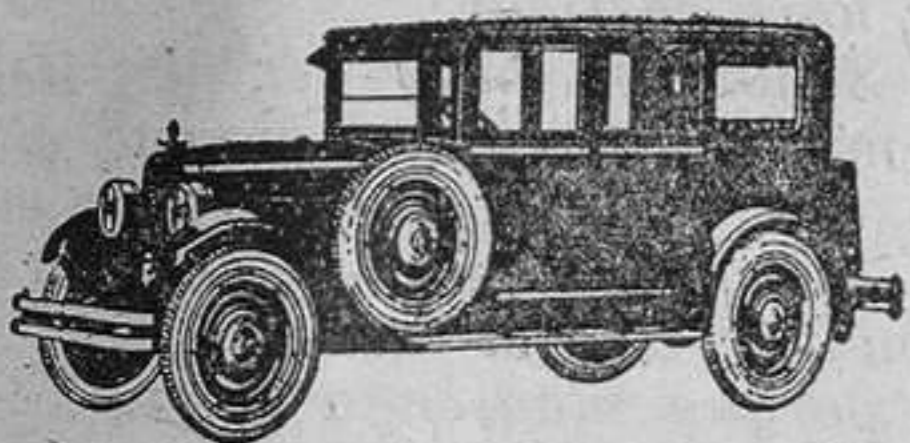
Turismo Standard, pesetas.....	12.000.
Turismo Sport en color verde.....	13.500.
Club Sedan (dos puertas).....	14.500.
Sedan Imperial (cuatro puertas).....	16.000.

Podemos ofrecer estos precios nunca igualados en coches de tan alta calidad, por ser nosotros importadores directos de fábrica, con lo que el comprador se ahorra de tres a cinco mil pesetas en coche.

AUTOMOVIL SALON

Apartado 117 — GIJON

The Good MAXWELL



URANIA



Campeón mundial de resistencia

...la que al fin comprará usted.

Venta al contado y a plazos

Agencia exclusiva para Asturias:

ELECTRA MECANOGRAFICA

Rúa, 11 - Oviedo - Teléfono 942

Semillas escogidas

de primera fuerza germinativa, procedentes de los mejores puntos productores del extranjero, al por mayor y menor

Primera Casa en Asturias para la venta de toda clase de semillas de Hortaliza, Forrajeras, de Flores y de Arboles y arbustos.

MANUAL práctico de Horticultura para el Norte de España, guía segura para formar una buena huerta de hortalizas, aunque practiquen este trabajo personas que jamás hayan ejercitado este cultivo.

Precio de este libro, encuadrado en rústica, 2,50 ptas. Por correo certificado dentro de España, pago adelantado, 2,90 ptas. Buen descuento comprando diez ejemplares en adelante.

Mastic L. Lefort para injertar. Rafia para id. y labores.

Cola Tanglefoot, infalible para evitar la subida de las hormigas y otros insectos a los árboles frutales.

Gran práctica en la compra de las semillas que mejor resultan en el Norte de España.

La venta de semilla requiere ciencia y conciencia.

El dueño de esta Casa es cultivador



y autor del Manual arriba mencionado.

Es autor también de otros tres folletos para el cultivo de forrajeras, que regala a los compradores de las semillas de Alfalfa de Provenza, Trébol rojo, Violeta inglés, Trébol encarnado anual (de entre el maíz), Ray Gras o Vallico inglés, Remolacha forrajera gigante y Nabos forrajeros, también gigantes.

Casa de José Fernández Tamargo

Rúa, 16, -- OVIEDO

ADVERTENCIA IMPORTANTE

A poder del dueño de este antiguo y acreditado comercio se semillas han llegado unas bolsitas de papel, vacías, que ostentan un sello imitando el de mi Casa, pero tan mal hecho, que a simple vista se nota la falsificación, pues es más pequeño, y las líneas que lo circundan son el doble más estre-

chas. El desgraciado (o desgraciados) que, por este vil medio, pretenden dar salida a sus semillas, parece que emplean este sello para los encargos que traen personas de las villas y pueblos de la provincia.

Por este motivo, a muchos les suce-

dió que tuvieron que venir ellos mismos a comprar las semillas a mi casa. Y estas personas son las que me entregaron las bolsitas referidas con el sello falsificado.

Esta Casa no tiene sucursal alguna, ni está ligada con ninguna Casa para la venta de semillas, por más que haya quien lo diga para mejor engañar al comprador.

El dueño de esta Casa tiene en su poder datos y la pista casi segura de quien utiliza el sello falsificado, y cuenta, no tardando, reunir pruebas suficientes para que la justicia se encargue de castigar al autor de este delito.

Cie. Gle. Trasatlántique

Salidas fijas de GIJON, los días 22 de cada mes para la HABANA Y VERACRUZ

El día 22 de setiembre saldrá de GIJON (Musel), el rápido vapor correo de gran tonelaje,

"FLANDRE"

admitiendo pasajeros de primera, segunda y tercera clase.

Precio del pasaje en tercera clase, para Habana, pesetas 539,75, y para Veracruz, 582,75, incluidos todos los impuestos).

Para toda clase de informes y solicitar plazas, dirigirse a su consignatario en Gijón,

Muelle, 2, 4 y 6 A. PAQUET Telegramas: PRQUET. -- Teléfono, 666

CABO DE PEÑAS (S. A.)



FABRICA DE CONSERVAS DE PESCADO
Especialidad en filetes de anchoas. Atún en aceite refinado. Calamares en su tinta.

SALMON AL NATURAL
Preparados por los procedimientos más modernos
LUANCO

ANEMICOS
BEBED AGUA ARSENCIAL DE



De venta:
FARMACIA
DONAPETRY

UN CUENTO DIARIO

El forastero

Josefina Sánchez del Valle, la flor más gallarda y gentil de los aristócratas de Valsirena, era, a juicio de los elegantes jóvenes que frecuentaba la buena sociedad, la criatura más angelical que se paseaba por la calle de los Alamos.

Sin duda tenían razón: el admirable contraste que ofrecía la blancura de su cutis, ligeramente sonrosado en las mejillas, con su crencha ensortijada, negra como la tinta de China; sus ojos grandes, oscuros, sombreados por largas pestañas; su linda boca que encastraba dos simétricas hileras de dientes menudos, iguales y blanquísimos; su talle esbelto y delgado sin llegar a la exageración... y luego, aquella eterna sonrisa de amabilidad y benévola que revelaba la bondad de su alma delicada y sensitiva... todo ello producía el simpático efecto que debe causar la dulce aparición de una celestial figura.

Nunca faltaba Josefina a las recepciones en casa de la marquesa de Santa Fé, ni dejaba de ser festejada y agasajada por todos los que la conocían especialmente los jóvenes aristócratas, que la flirteaban sin tino, y a quienes ella correspondía obsequiándolos con sonrisas francas, no por coquetería sino por pura inocencia, sin sentir pasión preferente por ninguno de ellos, pues todo lo tomaba a broma en sus infantiles halagos. ¿Cómo entonces, llegó a enamorarse de aquel forastero que le presentaron como ahijado de la marquesa? ¿Fué, quizá, porque ninguno como él hacía tan simpáticas figuras en el cotillón? ¿Acaso por su tipo varonil de altura considerable, por sus ojazos negros que la miraban intensamente hasta el punto de no poder resistir aquella mirada? ¿Tal vez por su seriedad que le sentaba tan bien a pesar de ser joven o su majestad de príncipe heredero que, sin ser altiva ni dejar de ser natural, diferenciaba tanto de la estudiada, fingida o casi nula de los conocidos?... Ni ella misma sabía el porqué. Creyó, al principio, que aquel joven ya le había visto en alguna vez...; mas luego se convenció de que solamente había sido en un sueño, cuyo protagonista se le parecía mucho.

Algo se susurraba por los salones acerca del forastero; mientras algunos decían ser un ahijado de la marquesa, otros aseguraban que era el opulento y huérfano duque de Vigoritz que venía de incógnito a visitar sus posesiones en un pueblo de la provincia. La verdad es que solamente su nombre y apellido se conocían: Alvaro de León.

Nada de esto llegó a oídos de Josefina, la que, con su confianza inocente, comenzó a llamarle Alvaro a secas desde los primeros momentos, pues según ella le había dicho con una gracia encantadora, "no quería llamarle por el apellido, ni aún anteponiendo un cortés "señor"... ¡porque no tenía de cierta fiera mas que el nombre... y los ojos!

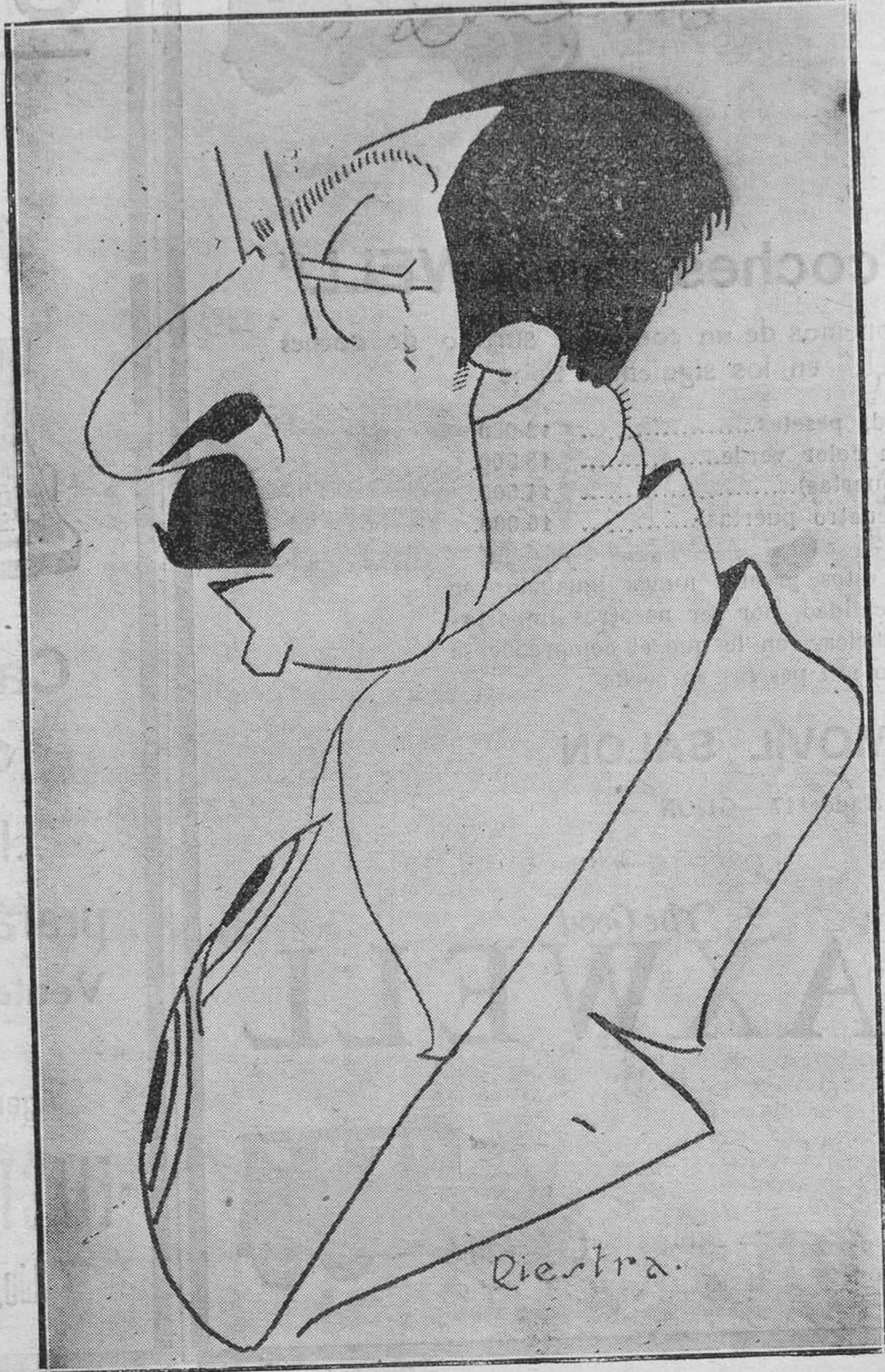
Los ojos, sí, que le daba miedo aquella mirada que se le entraba por el corazón adentro cuando estaba junto a él. Y, sin embargo, a solas, cuando los veía apenas cerrar los suyos, no los tenía, los acariciaba con el pensamiento; era su primer amor...

¡Que decepción tan grande para Josefina! Ella que se creía correspondida y estaba esperando con impaciencia una declaración insinuada ya la noche de baile de mantones, al ritmo y cadencia de un fox—el último que había bailado con Alvaro—, y de la noche a la mañana él se marchaba, así de sopetón, sin despedirse siquiera! Parecía mentira que hubiera habido tan ingratos!

No le fué posible a Josefina conciliar el sueño aquella noche, y en su penosa vigilia no cesaba de llorar sus defraudadas ilusiones, que, por ser las primeras, su entusiasta inesperienza había colocado a la altura de próximas realidades. En su loco despecho, entre sollozo y sollozo, unas veces apostrofaba a Alvaro, llamándole ingrato, falso... y hasta grosero; otras, llevada de la generosidad de su corazón, le disculpaba: "quizá haya sido un viaje repentino y no haya tenido tiempo... ¡Quién sabe! Tal vez volviera muy pronto... o la escribiría..."

Hubo necesidad de llamar al médico

La caricatura personal



Don José Cuesta, alcalde de Oviedo, la ciudad que hoy celebra su fiesta grande. (Dibujo de Riestra)

porque el estado de Josefina llegó a inspirar serios recelos; una palidez nate sustituía el color sonrosado de sus mejillas mientras surcaban sus ojos profundas y azulinas ojeras; el sufrimiento moral había apagado aquella celeste sonrisa de sus labios, que se contraían ahora en un rictus de melancolía.

Alvaro no había vuelto en aquellos, para Josefina, eternos meses. La marquesa de Santa Fé, decía no tener noticia alguna de su ahijado, y nadie, a excepción de Josefina, se acordaba yya del apuesto forastero. Y Josefina hubo de renunciar a la consoladora esperanza de esperanza que en un principio la alentaba; fué inútil esperar consecutivamente la llegada del cartero dos veces al día. Alvaro de León parecía haberse perdido en los confines del mundo, como una de esas aves negras, que suben sin parar hasta que desaparecen entre las nubes...

El señor Sánchez del Valle a quien no se le ocultaba por completo la causa del sufrimiento de su hija, comunicó al doctor sus sospechas, y éste aconsejó al padre de Josefina que la ausentara de la ciudad por cierto tiempo, llevándola a un pueblo de la montaña, cuyo clima bienhechor juntamente con la belleza recreativa de los campos esperaba fuera el bálsamo eficaz que curara el cuerpo y el espíritu de la infortunada joven.

Pero ¡qué saben los médicos de las enfermedades de ciertas almas! El campo, en efecto, era hermoso y apacible, engalanado por la exuberante naturaleza; divino, sin duda, era el río de cristalinas aguas que reflejaba la imagen de las frondas; los árboles, las flores, el aroma de las praderas, las montañas grises, los bosques sombríos, todo ello era un paraíso de belleza, tanto que Josefina se consideraba más desgraciada al darse cuenta de lo feliz que hubiera sido en aquellos parajes con la compañía de Alvaro. Todo lo encontraba Josefina muy en-

cantador y muy recreativo; a cada paisaje descubierta, cariñosamente descrito por su padre que la acompañaba en sus frecuentes paseos, no cesaba de exclamar: "¡Qué precioso es esto!" Y, ahogando un suspiro, terminaba en silencio su pensamiento único: "¡Si estuviera aquí Alvaro!"

Evocaba su ciudad natal, las reuniones, los bailes de sociedad... Añoraba los días felices en los comienzos de su amor... Recordaba incesantemente la alta silueta del que tanto amaba, inclinada a su lado, solicitando cortésmente un rigodón, que ella aceptaba a bailar con la sonrisa en los labios...

En sus lindos ojos briliaban entonces dos lágrimas que apenas podía disimular, inclinada hacía el suelo so pretexto de coger una flor, cuando su padre le espiaba.

La inmensa alegría de Josefina al enterarse de la noticia, es imposible describirla; regresaba una tarde con su padre, después del cotidiano paseo, llena su alma de tristes pensamientos, cuando al llegar al hotel donde se hospedaban les anunciaron la visita del duque de Vigoritz, que había pasado una larga temporada en su casa de campo, no lejos del pueblo; prometiendo volver cuando regresaran los huéspedes, había dejado una tarjeta que decía: "Alvaro de León, Duque de Vigoritz"...

Tañ grata sorpresa, dejó a Josefina muda de emoción. ¿Conque Alvaro, su Alvaro idolatrado, era nada menos que el duque de Vigoritz? ¡Y tenía la suerte loca de verle dentro de breves instantes cuando ya la esperanza comenzaba a serle infiel!

Disimuladamente entró en su cuarto, cayó de rodillas, y elevando sus manos enlazadas y su vista empañada por dos lágrimas de gratitud hacía un crucifijo, exclamó:

—Gracias, Dios mío, por haberte compadecido de una mujer enamorada!

Severo VALDES GARRIDO
Rioseco, agosto, 1924.

Economía pura

La economía constituye una virtud social, pródiga en bienes. Nos referimos, claro está, a la economía bien entendida, no a la sordidez y a la avaricia.

En cierto país existía un rey que le gustaba saber cuanto ocurría en su Corte. Se llegó a enterar de que un súbdito suyo, ya de edad proveya, se había hecho célebre por su tranquilidad y alegría no contando más que con dos reales diarios de salario, con los cuales atendía a todas las necesidades de su familia, que era numerosa.

Quiso el monarca conocer a aquel hombre fenómeno, y una tarde lo sorprendió con su inesperada visita. Se entabló entre ambos el siguiente diálogo:

- Deseaba conocerte.
- Pues, aquí estoy, señor.
- Dícenme que estás siempre alegre.
- Siempre, señor.
- Y que sólo tienes dos reales diarios de jornal.
- Es verdad.
- ¿Y tiene mucha familia?
- Bastante, señor.
- ¿Y cómo te alcanza tan escaso haber?
- ¿Escaso? Pues, tengo mujer, dos hijos, una hija y mis padres, ya muy ancianos.
- ¿Y te basta con el salario tan pequeño que percibes?
- Con él, tal como es, mantengo mis obligaciones; pago deudas atrasadas, pongo dinero a crédito, y aún tiro dinero por la ventana.
- ¿Pero, ¿estás en tu juicio?
- Sí, señor; sí.
- Pues, si no me explicas ese enigma, voy a creer que te burlas de mí y te haré castigar.
- Señor, es muy sencillo. Mantengo mis obligaciones, porque vivo con dos reales; pago deudas atrasadas, porque mantengo a mis padres y, en fin, tiro el dinero por la ventana, porque mantengo a una hija que el mejor día me dejará para casarse y "si te vi no me acuerdo", y, además, tengo hijos, en cuya educación pongo dinero a crédito.
- El rey quedó asombrado de la sencillez de su súbdito, y cuéntase que lo llevó consigo a palacio, y que una vez le sirvió como fiel y discreto consejero.

TRIBUNALES

Señalamientos para mañana Criminal

SECCION PRIMERA

- Oviedo.—Contra Adolfo Fernández Fernández y Anselmo Gutiérrez Martínez, procesados por disparo y lesiones. Abogado, señor Cuesta; procurador, señor Gómez.
- Laviana.—Contra Marcelino Cortés Lafuente, procesado por disparo y lesiones. Abogado, señor Muñoz Diego; procurador, señor Rúa.
- Laviana.—Contra Baldomero García Martínez, procesado por disparo y lesiones. Abogado, señor Cimadevila; procurador, señor Rodríguez.

SECCION SEGUNDA

- Leña.—Contra Julián Rubio de Hoz, procesado por disparo y lesiones. Abogado, señor Uría (don Rodrigo); procurador, señor Elola.

SENTENCIAS

- El Tribunal de Derecho ha dictado las siguientes:
 - Absolviendo a José Rodríguez Martínez, procesado por el Juzgado de Laviana y acusado por atentado.
 - Absolviendo a Ceferino Fernández Sánchez, procesado por el Juzgado de Oviedo y acusado por robo.
 - Condenando a Leandro Saéz González, procesado por homicidio, el Juzgado de Leña, a la pena de años y un día, accesorias, costas e indemnización de 5.000 pesetas a la familia del interfecto.
 - Leandro Saéz González es el procesado por el crimen de "El Mesón de Mieres, causa que se vió ante nuestra Audiencia.
 - Absolviendo a María Virto Zorrilla, procesada por el Juzgado de Oviedo y acusada por hurto.